



VÖRÖS LOBOGÓ

Az R. M. P. Arad-tartományi bizottsága és a tartományi néptanács lapja

XL. évfolyam, 3256. szám

4 oldal, 20 bani

1955. augusztus 12. péntek

Pártunk szava

A párt szava szól hozzánk. Pártunk Központi Vezetőségének felhívása legnagyobb nemzeti ünnepünk, felszabadulásunk 11. évfordulója küszöbén jelent meg. A párt szava sugárzott felénk, a mozgósító, újabb győzelmek felé mutató, lelkesítő mondatokban. A felhívás hatalmas visszhangot keltett dolgozó néptünk körében. És ez természetes is. Hiszen lehet-e szebb, magasabb, felemelőbb, mint arra emlékeznünk, hogy immár 11 esztendője haladunk az igazi szabadság, a nemzeti függetlenség útján. Nem dobban-e meg minden szív a felhívásnak ezekre a sorokra: „Eljén hazánk felszabadításának XI. évfordulója, ama nap évfordulója, amikor a dicsőséges Szovjet Hadserg felszabadította országunkat és a hazafias népi erők, a Román Kommunista Párt vezetésével megdöntötték a fasiszta diktatúrát”. Lehetetlen, hogy ne lüktessen gyorsabban a szív, amikor tizenegy év távlatában a Szovjet Hadserg hősi harcára emlékezünk. A félelemnélküli harcra, a szovjet katonák áldozatkész, haláltusáig küzdő, akák vöröslő hullatásával hozták el számunkra a legmagasabb szabadságot, a szabadságot. A felhívásnak előbb említett mondatai azt a nagyszerű történelmi tényt is felénk sugározzák, hogy a népi erők pártunk vezetésével megdöntötték a fasiszta átkos uralmát, amely annyi szenvedést, könnyet és fájdalmat okozott. A Szovjet Hadserg pártatlan győzelmei, a párt vezette következetes harc eredményeképpen örökre megszabadultunk a kizsákmányoló osztályoktól és dolgozó néptől szabad, független hazájában a szocializmus felé halad. A sorsa urává vált román nép a nemzeti kisebbségekkel vállaltva harcol, hogy a kitűzött célt: a szocializmust mind hamarabb elérje. A román nép és a nemzeti kisebbségek közös küzdelme érhető, hiszen a nemzeti kisebbségek a román néppel egyenlők és a legteljesebb szabadságot élvezik.

Kormányunk békés külpolitikáját tükrözik a következő sorok: „Eljén a világ összes népeinek békéje és együttműködése!”, „Eljén a Román Népköztársaság külpolitikája, a béke és az államok közötti megértés következetes politikájai”. Néptünk minden törekvése az, hogy hozzájáruljon a béke nemességének megvédéséhez. Eppen ezért üdvözölte hazánk minden becsületes embere a négy nagyhatalom kormányfőinek genfi értekezletén kialakult új létezőt, amely megnyitotta a nemzetközi feszültség csökkentésének útját. Mint ahogy a felhívás rámutat, dolgozó néptünk továbbra is küzd a nemzetközi feszültség enyhítéséért, a fegyverzet csökkentéséért. Továbbra is együtt harcolunk a többi békeszerető néppel, hogy az atomfegyver és más tömegpusztító fegyvert elhárítsák. Küzdünk, hogy az atomerőt, századunk legnagyobb felfedezését az emberiség, a haladás, a jólét szolgálatába állítsák. Hazánk békés külpolitikájának irányelvei alapján tevékeny részt veszünk, hogy megteremtődjék az európai kollektív biztonsági rendszer és valamennyi ország közötti ki-fejldjenek a gazdasági és kulturális kapcsolatok.

A felhívás lelkes szavakkal emlékezik meg a hős szovjet népről és a Szovjetunió dicsőséges Kommunista Pártjáról: „Forró üdvözléssel a hős szovjet népre — a kommunizmus építőjének! Eljén a Szovjetunió, a világbékeért folyó harc zászlóvivője! Eljén a Szovjetunió dicsőséges Kommunista Pártja! Eljén és virágozzék

a román nép és a nagy szovjet nép örök barátságát”. Amikor felszabadulásunk évfordulóját ünnepeljük, még erőteljesebben száll soha el nem muló hálánk a nagy szovjet nép felé. A szovjet ember áldozatos harcai nélkül soha sem virradt volna ránc 1944 augusztus 23-ára örömteli napja, az egyenlő nyári nap, amely fordulatot jelentett évszázados rabigában tartott néptünk sorsában. A hála, a megbecsülés és a forró szeretet érzésével tekintünk a Szovjetunióra, felszabadítókra, nemes barátunkra, és szövetségünkre, amely testvéri segítséget nyújt a szocializmus építésének nagy művében.

Pártunk Központi Vezetősége felhívással fordul a munkásokhoz, technikusokhoz és mérnökökhöz is. Felszólítja őket, küzdjenek a termelés fokozásáért, a munka termelékenységének szakadatlan növeléséért, az önköltség állandó csökkentéséért. Arra szólítja fel az ipari dolgozókat, hogy adjanak a hazának mind több szocialista felhalmozást.

Központi feladatnak jelöli meg az RMP KV felhívása a munkásoktól és a dolgozó parasztoktól szövetségének szakadatlan erősítését. Pártunk fáradhatatlan munkát fejt ki, hogy a dolgozó parasztságot a szabad elhatározás elve alapján a szocialista mezőgazdaság útjára irányítsa. Pártunk arra hívja fel a mezőgazdasági dolgozókat, hogy alkalmazzák a fejlett agrotechnikai módszereket, a mind bőségesebb termés eléréséért. Felszólítja a dolgozó parasztokat, hogy idejében, szemvesztés nélkül takarítsák be az ideit termést.

Az állami és szövetkezeti kereskedelem dolgozóit, a tudomány és kultúra művelőit, az egészségügyi dolgozókat arra hívja fel a párt, hogy augusztus 23-án küszöbén fokozzák erőfeszítéseiket és mind több eredményeket érjenek el munkájukban.

„Román Népköztársaság dolgozóit! — hangzik tovább a felhívás. — Kitartó harccal válasszátok valóra pártunk és kormányunk politikáját, amelynek célja népgazdaságunk további fellendítése, a nép anyagi jólétének és kulturális színvonalának emelése, hazánk gazdasági erejének és biztonságának megszilárdítása!”.

Pártunk Központi Vezetősége felhívásának erre a szakaszára egész dolgozó néptünk még erőteljesebben fokozza lendületét harcát az előtűnő álló feladatok megvalósításáért. Ez teljes mértékben érhető is, hiszen az egész nép magáévá tette a párt és a kormány politikáját, mert azt sajátjának tekinti. A gépek mellett dolgozó munkás, a bányák mélyén a több feleke szénért harcoló bányász, a laboratóriumokban szorgalmasan kutató tudós, a végtelen szántóföldeken a termés betakarításán fáradozó földműves, mind-mind jól tudják: a párt politikája az egész dolgozó nép vágyait, reményeit, akaratát fejezi ki. És éppen ezért tömörül a dolgozó nép még szorosabb egységbe a párt és a kormány köré, mert előtte teljesen világos: a párt, a kormány és a nép megbízhatatlan egysége népi demokratikus rendszerünk erejének záloga. Tudja azt is a dolgozó nép, hogy pártunk Központi Vezetőségének felhívásában megjelölt feladatok valóra váltása tovább erősíti szerette hazánkat, népi demokratikus rendszerünket. Ennek tudatában haladunk tovább a pártvezette uton azért, hogy a munkások, dolgozó parasztok és az értelmiségiek felszabadult alkotóereje még nagyobb sikereket érjen el a békés és termelő munkában.

Az Indiai Köztársaság rendkívüli és meghatalmazott minisztere koszorút helyezett el a haza felszabadításáért elesett román katonák emléktábláján

Razseshwar Dayal, az Indiai Köztársaság rendkívüli és meghatalmazott minisztere és a kíséretében levő Hardev Singh Patla követési titkár szerdán, az év augusztus 10-én virágkoszorút helyezett el a haza felszabadításáért elesett román katonák emléktábláján.

Az ünnepségen megjelentek a Fegyveres Erők Minisztériuma és a külügyminisztérium képviselői.

A megjelentek egy pillanatnyi hallgatással hódoltak a haza felszabadításáért elesett román katonák emlékének.

Simion Bughici külügyminiszter szerdán, az év augusztus 10-én kihallgatáson fogadta Razseshwar Dayalt, az Indiai Köztársaság bukar esti rendkívüli és meghatalmazott miniszterét. (Agerpres.)

Augusztus 23 köszöntésére

Megvalósulnak a vállalkások

Az aradi „CFR L. 8.” osztályának munkaközössége kötelezettséget vállalt, hogy az év végéig 12.000 lej értékű tervben felüli szocialista felhalmozást ad a hazának s hogy ebből augusztus 23-ig 5000 lej értékűt valósít meg. Vállalásuk teljesítése érdekében kiszélesítették a szocialista versenyt. Az osztály dolgozóinak 88 százaléka vesz részt a szocialista versenyben és lendületes munkájukkal augusztus 1-ig 3200 lej értékű tervben felüli szocialista felhalmozást valósítottak meg.

Az eredmények eléréséhez nagyban hozzájárult Negru Ilie pályafutásával, Negru Sidoniával, a 2. számú őrház sorompó felügyelője az Arad—Pécsa közötti vonalon, akik önkéntes munkával rendezték és kikaparták az őrházat, ugyanakkor szép virágágyást is készítettek az őrház előtti területen. Ezzel jelentős értékű karbantartási költséget takarítottak meg. Hasonló munkát végzett Butaru Pavel is a szentannai 6. számú kirendeltségből, aki mozgósította az állomás dolgozóit az állomás előtti térség kitisztítására.

Juliusban szép eredményt ért el Ispravníc Ioan főmester az aradi kirendeltségtől, aki a hónap folyamán csapatával együtt jöminőségű munkát végzett. A dolgozók munkalendületének tulajdonítható, hogy az „L. 8.” osztály havi globális tervét 101 százalékkal teljesítette.

Első eredmények

A sztalintartományi vállalatok munkaközösségeinek felhívása nagy visszhangra talált a „December 30.” gyár dolgozóinak soraiban is. Gyárunk dolgozói elhatározták, hogy az év második felében tervben felüli 5.052.000 lej értékű szocialista felhalmozást valósítsanak meg, ebből 1.147.000 lej értékűt augusztus 23. hazánk felszabadulásának ünnepéig.

A gyár munkaközössége a csatlakozó válasz elküldése után hozzá-

látott a munkához. A szocialista verseny nagyobb lendületet kapott s egyre szebb eredmények születtek.

Igy értük el, hogy a termelési és anyagellátási terv teljesítése mellett az önköltség csökkentésével, a nyersanyag helyes felhasználásával és anyagmegtakarításokkal, július végéig 341.000 lej értékű tervben felüli szocialista felhalmozást adunk a hazának.

Olt Mircea, levelező

Megtakarított anyagból

Számos kis nadrag, kabátka, sapka és egyéb gyermekholmi készül az ARTEX szabóipari termelőszövetkezetben a megtakarított anyagokból, vagy a szabás alkalmával lemaradt anyagdarabokból. Ezért a szabás alkalmával felfektetett

anyagot igyekeznek célszerűen felhasználni a szabászati osztály dolgozói, hogy az általa megtakarított anyagból minél több gyermekholmi készülhessen.

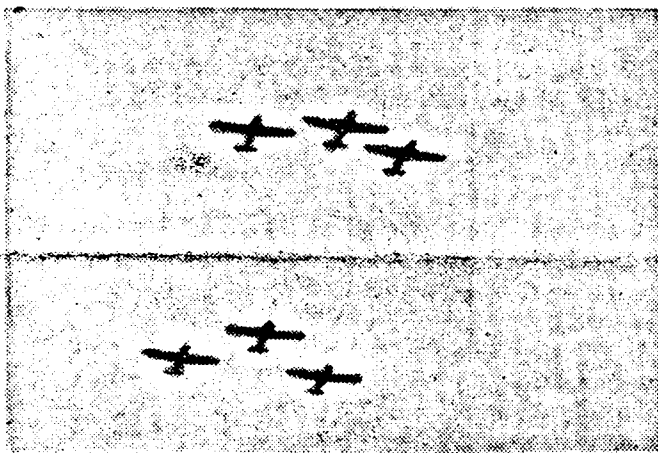
Az anyagmegtakarítási harc azonban nemcsak a szabás előtt, hanem az ARTEX dolgozói

Növekedett a munka termelékenysége

A „Polychrom”-gyár munkaközössége júliusi globális tervét 101 százalékkal teljesítette. Ez annak tulajdonítható, hogy a gyár vezetésével jól szervezte meg a munkát. Ennek következtében a termelékenység 6,64 százalékkal növekedett. A szocialista versenyben dolgozók száma is gyarapodott. A közszükségleti cikkeket gyártó részleg júliusi tervét 107,6 százalékkal teljesítette. A gyár munkaközössége 722.000 lej értékű szocialista felhalmozást valósított meg eddig az augusztus 23. tiszteletére vállalt 755.000 lejből.

cialista versenyben dolgozók száma is gyarapodott. A közszükségleti cikkeket gyártó részleg júliusi tervét 107,6 százalékkal teljesítette. A gyár munkaközössége 722.000 lej értékű szocialista felhalmozást valósított meg eddig az augusztus 23. tiszteletére vállalt 755.000 lejből.

Képek a repülőnnepélyről



Vasárnap, augusztus 7-én városunkban az AVSAP aradi szervező bizottsága rendezésében repülőnnepély volt. Az ünnepélyen a sportrepülés kedvelői több ezer néző előtt bemutatták ügyességüket, bátorságukat.

Az első képen a legérdekesebb számok egyike lát-



ható: a motoros repülőgépek csoportos műrepülése. Ekkor a biplán 3-3 gép halad a tribün felett.

A második képen a bátor ejtőernyősök láthatók indulás előtt, amikor az utolsó ellenőrzést végzik felszerelésükön.

Népköztársaságunk részvesz az indiai nemzetközi mintavásáron

Népköztársaságunk részvétele az Új-Delhiben (Indiában) megnyíló nemzetközi mintavásáron jó alkalom lesz arra, hogy tovább bővítsük kereskedelmi kapcsolatainkat más országokkal.

Kiállítás részlegünk, amelyet egy román építész utmutatásai alapján rendeznek be — egy 500 négyzetméteres fedett csarnokból és mintegy 4000 négyzetméternyi szabad térségből áll. A részleg már csaknem teljesen elkészült. Az építkezéshez értékes segítséget kapunk az indiai hatóságoktól.

Kiállításunk anyaga élénken tükrözi majd néptünk békés alkotómunkájának szép eredményeit.

Kiállításunk a többi között különféle szerszámgepeket, mezőgazdasági gépeket, KD—35-ös és KDT—35-ös traktorokat, bányamozdonyokat, bányafelszereléseket, vasúti mozdonyokat és kocsik kicsinyített mását, elektrotechnikai termékeket és építőanyagokat. Pavilonunkban üzembe helyez-

het látható majd egy teljes kőolaj-kitermelő berendezés. Gazdag anyagot állítunk ki vegyiparunk, faiparunk, kőolajiparunk, textil- és élelmiszeriparunk termékeiből. Jó minőségű, bő választékú könnyűipari és közszükségleti cikkeket küldünk a kiállításra. Nem hiányzanak majd részlegünkön a mezőgazdasági ere-

deti élelmiszerek sem, amelyek — mint tudjuk — nagy keresletnek örvendenek a nemzetközi piacon.

Három hajó már utban van a román árukkal India felé, a negyedik hajó pedig a napokban indul el Constantából.

Valamennyi világrész képviselve lesz Új-Delhiben. A kiállítás látogatói igen sok ország gazdasági színvonalát felül tájékozódhatnak majd. Kétségtelen, hogy a román részleg is nagy érdeklődést fog kiváltani és hiú képet nyújt majd országunk kedvező külügyi lehetőségeiről. Minden jel arra mutat, hogy az indiai mintavásáron nagyszabású export-importügyleteket fogunk kötni.

Bőséges választék piacainkon

Kora reggelként, amikor még csak a gyárakba szelők munkásokkal népe- sek az utcák, a piac felé igyekeznek jól megmozdított ezekkel a Gáj-buszai és ujaradi kollektivisták. Heti piaci napokon pedig a vingai és kishentmiklósi kollektív gazdaságok elárúsító bódéja majd mindennap nyitva van. Izlésesen és gondosan válogatja össze a kirakott árut Blaga Ana kollektivistá asszony és Topor Delia, a kollektív gazdaság könyvelőjének munkatársa. Az áru, amit a piacra hoznak mindig friss.

Igen kedvelt termék a kékparadicsom. Sokan szeretik és vásárolják. A kishentmiklósi kollektív gazdaságban tavasszal nagy területet ültettek be kékparadicsommal, úgy, hogy most bőségesen elárúsítsa a piacot. A napokban is a kollektív gazdaság elárúsító bódéja előtt több háziasszony állt. Az első kékparadicsom-felhózatalt árusították a kishentmiklósi kollektivisták.

A napokban a Gáj-buszai kollektív gazdaság tehergépkocsiján öt mázsa teljes kukoricát hoztak a piacra. Újdonságunkba megy még s ezért a piacon még elég magas ára volt. A kollektív gazdaság azonban egy lejért mért kilóját. Egy kukoricacső, amely a magángazdálkodásnál 50—60 bani, itt 25 baniba kerül.

Megjelent már piacainkon a görögdiinne is. Újdonságunkba megy, hogy néhány napja már csemegezőlő is lehet vásárolni.

A háziasszonyok nem sokat alkudoznak, mert az állami kereskedelem és a kollektív gazdaságoknál jóval olcsóbban megkapják.

A Gáj-buszai kollektív gazdaság elárúsító bódéja majd mindennap nyitva van. Izlésesen és gondosan válogatja össze a kirakott árut Blaga Ana kollektivistá asszony és Topor Delia, a kollektív gazdaság könyvelőjének munkatársa. Az áru, amit a piacra hoznak mindig friss.

Igen kedvelt termék a kékparadicsom. Sokan szeretik és vásárolják. A kishentmiklósi kollektív gazdaságban tavasszal nagy területet ültettek be kékparadicsommal, úgy, hogy most bőségesen elárúsítsa a piacot. A napokban is a kollektív gazdaság elárúsító bódéja előtt több háziasszony állt. Az első kékparadicsom-felhózatalt árusították a kishentmiklósi kollektivisták.

Megjelent már piacainkon a görögdiinne is. Újdonságunkba megy, hogy néhány napja már csemegezőlő is lehet vásárolni.

ni. Nagy a választék egyéb gyümölcsökben is, például barackban, körteben, almában, stb.

A tejtermékek felhozatala is kielégítő. Nagyon elégedett a vásárló közönség azzal, hogy minden nap lehet tejet vásárolni az állami egységekben. A zsir árát a piacon 20—22 lejre tartották. Azonban az „Alimentara”-nak is van elárúsító egysége kint a piacon, ahol 18 lejért mérik.

Örvendetes dolog, hogy a vásárlók egyre nagyobb számban látogatják az állami kereskedelmi egységeket a piacon. Az állami kereskedelem és a kollektív gazdaságok felhozatala nagymértékben befolyásolja a szabad piaci árakat. A bőséges és változatos felhozatal azt igazolja, hogy a dolgozó parasztok igyekeznek elérni a városi lakosságot a szükséges terményekkel, élelmiszerekkel.

Hirek Körösrajonból

Egyre több szerződéskötés

Az ORACA kisenői kirendeltségének dolgozói az elmúlt fél évben arra törekedtek, hogy minél több állathizlálási szerződést kössenek a dolgozó parasztokkal.

Erfeszítéseik nem is maradtak eredménytelenek, mert alig egy pár állattartó kivételével, amelyeknél nem sikerült eleget tenni az előirányzatnak — a legtöbb esetben teljesítették tervüket. A származás hízalásra vonatkozó szerződéskötéseknél már az évi tervüket is teljesítették, 62.000 különböző szarvasra kötve szerződést. Ezenkívül a fél év folyamán több, mint 6.300 sertésre, ezenél több bárányra s közel 1.500 juhra kötöttek szerződést.

Nem sikerült teljesíteni a szarvasmarhák és borjúk hízalására, valamint üszök tenyésztésére vonatkozó szerződéskötési tervüket.

A szerződéskötési terv teljesítéséhez kivételes mértékben hozzájárultak az egyes felvásárlók, akiknek jó munkája lényegesen befolyásolta a szerződéskötések számának emelkedését. Matula Teodor tamásai és Boaru Gheorghe szentannai felvásárlók kötöttek a legtöbb sertés-hízalási szerződést. Katona Ferenc vadász felvásárló az ökorhizalásra vonatkozó szerződések terén ért el szép eredményt.

Harcban a szemvesztés elkerüléséért

A kedvezőtlen időjárás ellenére Körösrajon Tamásda községében a dolgozók arra törekedtek, hogy szemvesztés nélkül takarítsák be a gabonát. A községi néptanács jól szervezte meg a munkát, a dolgozó parasztok versenyben végeztek a gabona betakarítását. A székület már jóval a cséplés előtt kijelölték és ellátták a szükséges tűzbiztonsági felszereléssel. Az aratást július 21-én már befejezték s megkezdtek a gabona szállítást a szérűkre. Július 31-ig a termés 60 százaléka már cséplésre vár a kijelölt szérűkön.

Az aratás befejezése után hat nappal már megkezdte a munkát az első cséplőgép. A következő napokban egymásután láttak munkához a többi gépek is. A cséplés gyors befejezésére ösztönzi a dolgozó parasztokat a szérűjárat is, amelyen fel-tüntetik a munkában élenjáró dolgozókat, de ugyanakkor az újság másik részén a kullogók neve is olvasható. Az élenjárók névsorában megtaláljuk Ardelean Dumitru, Kenderesi Károly, Császár János, Matula Teodor és más dolgozó parasztok neveit, akik elsőnek fejezték be a cséplést és kvótájukat is beadták.

A jövővi bőséges termés biztosításáért a csépléssel párhuzamosan végzik a tarlóhántást is. Eddig 800 hektáron végeztek el ezt a munkát. Az első között Hizo Imre, Matula Ioan, Pásztor Károly, Pop Petru, Puskás Károly és mások végeztek el a tarlóhántást és takarmánykukoricát vetettek, amellyel biztosítják az állatok téli takarmányozását.

A község dolgozói hazánk felszabadulásának 11. évfordulója tiszteletére vállalták, hogy a cséplést augusztus 20-ig fogják elvégezni. A kalászosok beadását augusztus 20-ig teljesítik, augusztus 25-ig pedig 25 hektár területet takarmánynövényekkel vetnek be. A nyári szántás menetét is meggyorsítják, hogy szeptember 1-ig százszázalékosan teljesíthessék ezt a munkát.

Több figyelmet a tűzoltó felszerelésre

Az erdőhegyi 4. számú villamosított szérűn még július 28-án megkezdtek a cséplést s azóta is teljes lendülettel folytatják.

Bár a szérű műszakilag jól felszerelt s villamosított s a cséplőgép munkaközösségének teljesítménye elég nagy, mégsem nyújtja azt a teljesítményt, amelyet lehetne. Petre-hei Gheorghe cséplődelegátus szerint az óránkénti 10 mázást is jóval túlhaladhatják. A fennálló lehetőségek alapján az illetékesek azonban mégsem segítik ezt a munkaközösséget, hogy minél jobban dolgozhasson. Az egyik legnagyobb akadály az, hogy gyakran áramhiány miatt le kell állítani a munkát.

Nagyon súlyos hiba az is, hogy a szérűn a tűzoltófelszerelés igen hiányos. Tűzbiztonsági szempontból inkább csak úgy tessék-lássék szerelték fel, hiányoznak a vízeszórók, hiányzik a vízvisszatüro és egyéb mellékletek, amikről az illetékeseknél előbb gondoskodniuk kell.

Megjegyzések

Fények és árnyak

Nem tudom miért van az, hogy az emberek egyrésze szívesebben panaszkodik, mintsem megelégedettséget nyilvánít. Talán azért, mert a jó könnyebben meg lehet szokni, mint a rosszat. S a be nem teljesedett kíváncsiságot mást hi-báztathatunk, viszont a beteljesedett hajlok nyomán a lelkiismeret mélyén felcsendül egy kellemetlenkedő hang: „No lám, amit bírtál megajuvól, de mit javítottál te magad azon, amit mások bírtál megajuvól?”

Ilyen gondolataim támadtak, amikor az Avram Iancu térről az állomás felé induló félig telt villamost leköttem. Sehol, a közelben kocsi már fel is tűnt a színház felől.

A felszállásnál az utasok minden különösebb izgalom nélkül bevárták, míg az előttük lévő fel-szálltak a kocsiba. Senki sem von-ta kétségbe, hogy az elől felszállt-nak jogosan élnek kivételességi helyzetekkel. Senki sem használta a könyököt olyan célzattal, hogy a körülötte állók tömegében előbbre jussan. Nem hallatszottak dühös kifakadások.

Mit történt?
Csak annyi, hogy megajuvolt a közlekedés.

Milyen sok bírálat és panasz hangzott el annak idején a közle-kedési fogatékosságokról!

— Mit szól a közlekedéshez? — kérdeztem egy ismerős utast, aki a kényelmes Pullmann-kocsiba fel-szállt és helyet foglalt előttem.

— Mit szólnak? Azt, hogy még mindig elég rossz. Néha három ko-csi is indul egyarányban Ujrad felé és egy sem indul az állomás irányába. Ha kiesik a forgalomból egy kocsi, nem gondoskodnak róla, hogy az ellenkező irányú közle-kedésből átvégyenek egyet pótló-lag — panaszkodott.

— Hát a gyufától mi a véle-mény? Eszrevétele mennyire megajuvolt a minőség? Már nem törede-znek le a fejek a minden gyufa meggyullad.

Ultársam egy doboz gyufát vett elő a zsebemből.

— Igaz, hogy a minőség megajuvult, ezzel szemben baj van a mennyiséggel. Nézz csak, mennyi hiányzik innen. Előtte bontotta fel a trafikok a nagy gyufacsomogot. Megmutatta, milyen sok do-bozt félig töltöttek meg. A hiba nyilvánvalóan a gyufagyárban, a dobozok töltésénél fordult elő. Most erre kell felhívniunk a figyelmet.

Igaz, volt szomszédomnak. Bi-rálok a hibákat, fogatékosságoka-t, de ne becsüljük le eredmé-nyeinket. Efelünkben így váltakoz-zik az árny meg a fény. Arra tö-rekszünk, hogy minél több legyen a fény és minél kevesebb az ár-nyék.

r. a.

Élet a „Szabó Árpád” kulturothónban

Minden vasárnap ideológiai, gazdasági, technikai és egészségügyi előadások töltötték ki a „Szabó Árpád” kulturothón mű-sorát. Az elmúlt idény gazdag volt rendezvényekkel. A lelkes művés-zsokorban kívül ismételt megjel-lek a környékbeli lakosok színe elől-t a közeli 2., 3. és 4. számú hétéssz-lyos iskolák, ugyancsak a 6. számú szakiskola tanárai és növendékei is.

Czilling Antal igazgató új mun-káselemekkel szándékozott kiegészí-telni a csoportot, amely a követel-ményeknek megfelelően dolgozott to-vább. A színjátékok munkáját me-nehezítette azonban, hogy a hivatásos népművészek, akik nagy számban él-nek a környéken, semmiféle támoga-tást sem adtak az otthonnak.

Az évad folyamán legnagyobb sik-re az Eminescu-ünnepek voltak. Ha-sonlóképpen jól sikerült a Maja-kovszkai-emlékünnep is, amelyen a környékbeli iskolások nagy siker-rel szavallták a költő verseit. Hra-novszky Katalin iskolaigazgató a költő életéről tartott előadást.

A változatos politikai, tudományos és művészeti megnyilvánulások egyik leglátványosabbja volt Czilling Antal, Anton Pan költőről és elbe-szélőről tartott előadása. Kiemelt, hogy a román nép gondolkodásmód-ját és sorsát ismerő író életműve el-ső helyen áll hazai irodalomunkban. Élénk visszhangja volt Preotesiu Angela tanár egészségügyi előadá-sának is, amelyben a mikrobák el-leni horról beszélt.

A hallgatóság legnagyobb része a természetben részt nem vevő szemé-lyekből került ki, akik inkább a művészi előadásokat látogatták. Ezért fokozni kell a politikai nevé-lést.

A kultúraterjesztési szempontjából igen nagy jelentősége a könyvtár működésének is. Az elmúlt évben a „Szabó Árpád” kulturothón könyv-tárának csak 111 könyve volt. Ebe-n az évben azonban 623 könyvvel gyarapították a könyvtárlományt.

Sivó Rozália könyvtáros túrelmes és előzékeny magatartásával kedvel-tette meg a környék lakóival az ol-vasást. A hivatalos órák után is a könyvek között marad, rendezget és bármikor szívesen szolgál felvilágo-sítással a hozzáfutó olvasóknak.

A környék olvasói leginkább Jó-kait, Mikszáth Kálmánt kedvelik, de szeretettel olvasnak a világhírű szov-jet írók alkotásait, a román iroda-lomból pedig Sadoveanu műveit. Az orosz irodalom népszerűsítésén kívül Czilling Antal az orosz nyelvtanfo-

lyam hallgatóinak oktatására is nagy gondot fordít.

A könyvtárban megforduló nagy-része már olvasta a könyvtár szé-pirodalmi műveit, mert amióta a „Szabó Árpád” kulturothón könyv-tár a Központi Könyvtár fiókja-vá vált, nehezen jut újabb könyvekhez. Emiatt lanyhul az érdeklődés az ol-vasásban. A Központi Könyvtártól nagyobb segítséget, több könyvet vár a kulturothón olvasólábora.

Felmerül a kérdés: mennyiben tö-lti be kulturális hivatását az otthon? Az igazgató — bár munkája során nagyon sok nehézséggel küzdök — lelkesen és sokoldalúan irányítja a kulturothont. A nehézségek minde-kegétől onnan származnak, hogy a környékbeli lakosság csak csekély támogatást nyújt. Így például a környék lakói nem járulnak hozzá az épület karbantartásához. Ugyan-így a nöbizottság, amelynek felá-da-ta éppen a környék lakói átne-velésének elősegítése volna, közöm-bös magatartást tanúsít. Ez az ér-deklenség vonatkozik a gyárak kultúracsoporthaira is. Előfordult pél-dául, hogy a TEBA-gyár kultúracsoportha, előzetes ígérete ellenére sem jelent meg a kulturothónban egybe-gyűlt közönség előtt. Más esetben a cukorgyár színjátéki maradtak adó-sak megígért műsorukkal.

A környék ifjai közül is csak az iskolák növendékei támogatják az otthon. Így a 2., 3. és 4. sz. iskola és a pionír-ház drámai színjátéko-köre érdemel dicsőítést lelkes köz-reműködéséért.

Nagyon segítséget adhatná az otthonnak a pártalapszervezet is, főleg ami a mozgósítást és a dolgo-zók politikai nevelését illeti. Avram Felicia alapszervezeti titkár érdeklődést tanúsít ugyan az otthon munkája iránt, de ennek ellenére az alapszervezeti tagok egyike-másika nem követi kellő figyelemmel az otthon életét.

Nem kielégítő az otthon vezetőségi tagjainak mozgósító, szervező munkája sem. Az igazgatónak a jö-vőben erre nagyobb súlyt kell fektetnie. Tény, hogy Crisan Iosif, Crisan Iulia, Davidovics Árpád és Da-vidovics Katalin elvtársak sokat dol-goznak a rendezvények és bálak si-keréért, de ez még nem minden. Fő-tekénységük legyen a lakossággal való kapcsolat kihasználása.

Az említett hibák és fogatékossá-gok megszüntetése, pótolhatók. Czilling Antal igazgatónak és kol-lektívájának odaadó munkája bizto-síték erre.

Seldner Imre

Mit olvassunk

„A termelési terv ütemes teljesítése”

Ez a broszura a termelési terv ütemes teljesítésének megszervezésé-vel foglalkozik és megmutatja, mi-lyen áll a termelés operatív tervezé-s és a munka grafikon szerinti megszervezése. Hangsúlyozza a párt-szervezeteknek és a tömegszervezetek-nek azt a kötelességét, hogy moz-gósítsák az iparvállalatok munká-sait, mérnökeit, technikusait és tisz-tviselőit a terv ütemes teljesítésére.

„Minden iparvállalatban megkü-lönbözött figyelmet kell fordítani a termelési terv ütemes teljesítésére, mert csak így lehet biztosítani az egész népgazdasági terv sikeres tel-jesítését” — olvassuk a broszurában.

A gép- és traktorállományok száma 220-ra emelkedett, erős technikai-an-yagi alap létesült a mezőgazda-ság szocialista egységeinek állandó fejlesztésére. A lelkes munkálkodó dolgozó parasztok, akik széles kör-ben alkalmazzák a fejlett agrotech-nikai módszereket, ezekben — 1954-hez viszonyítva — túlteljesítették a kalászosok termesztését. Több helyen, főleg a kollektív gazdaságokban és a mezőgazdasági társulásokban több mint 3000—3500 kiló buza, vagy 4000—4500 kiló árpa termelt hektáronként. Jó termés mutatkozik ten-gerből is.

A mezőgazdaság szocialista sek-tora állandóan erősödik és növeke-dik, noha nem a meglévő lehetősé-gekhez mérten. Ez év első felének végén több mint 5500 kollektív gaz-daság és mezőgazdasági társulás működött, amelyek 360.000 családot foglaltak magukban; mintegy 2700 egyszerű társulás alakult ipari nö-vények, füzélek- és zöldségfélék ter-mesztésére. A kollektív gazdaságok és a mezőgazdasági társulások egyszerű természetesen, ame-lyek túlhaladják az egyéni gazdálkodó dolgozó parasztok eredmé-nyeit, egyre több egyéni termelőt győznek meg arról, hogy nagy terü-letű, gépesített gazdálkodással, a föld közös megmunkálásával gazda-gabó termést lehet elérni.

Evről-évről emelkedik a dolgozók életszínvonala. A kizsákmányolástól örökre megszabadított munkások-sz-tálynak csak emlékében marad meg a sötét múltunk olyan megpróbál-tása, mint a munkanélküliség, a holnap bizonytalansága. Ezekkel a megpróbáltatásokkal a kapitalista országok dolgozóinak még ma is

A felszabadulás óta eltelt 11 év alatt hatalmas megvalósításokat ér-tünk el az ország fejlesztésében a szocializmus felé vezető úton. A ré-gi Románia, amelyet az uralkodó osztályok súlyos visszamaradottsá-gban tartottak és a nyugati monopoli-sták nyersanyagszállítója volt, el-maradt a mezőgazdasági ország alá-rendelt szerepére lépve — néhány év alatt teljes fejlődésben levő ipari országgá változott.

Pártunk és népi demokratikus államunk következetesen vezeti né-pünkkel az ország szocialista ipar-

Testnevelés és Sport

A varsói Fesztivál sportversenyei

Sportolónk újabb sikereket értek el a varsói Fesztivál sportversenyein. A legszebb teljesítmény Mir-cea Anastasescu, aki az 500 méteres egyes kajakversenyben győzött, de jól szerepelt: labdarúgó csapa-tunk, amely bekerült a szombati döntőbe, valamint röplabda csapa-taink és egyes ökölvívók is. Szép eredményt ért el az RNK vízilabda-csapata, amely döntetlenül mérkő-zött a Szovjetunió együttesével.

Beszámolunk a következők: LABDARUGÁS: Bukarest—Varsó 1:0 (1:0). A bukaresti csapat kitű-nően játszott és ha csatársora gól-képessébe, nagyobb arányban is győzhetett volna. A mérkőzés egyet-len gólját a 13. percben Georgescu szerezte. A második felidőben Pec-sovszky 11-esét a lengyel kapus mentette, majd Copil III nagy lö-vését tette ártalmatlanná. A máso-dik felidő második felében inkább a lengyelek támadtak, de a bukaresti védelem kifogástalanul működött. A román csapatból Androvics, Căli-noiu, Bakuczi és Georgescu voltak a legjobbak. — Budapest—Kairó 3:0 (1:0). A budapestiek megérdemelt-ten nyertek és így szombaton a döntőt Bukarest és Budapest csapatai vív-ják meg.

VIZILABDA: RNK—Szovjetunió 3:3 (1:1). A Román NK csapatának góljait Simon (2) és Novac szerez-tek. Egyéb eredmények: Magyar NK —RNK 7:1, Szovjetunió—Német DK 6:2.

USZÁS: 4x100 m. női vegyes eta-féta: 1. Magyar NK 5:06.6 mp. (új magyar csúcseredmény), 2. Német DK 5:08.5 mp., 3. Csehszlovákia 5:14.8 mp., 4. Román NK 5:16.2 mp., 400 m. női gyors: 1. Gyenge (Ma-gyar NK) 5:12 mp., 2. Székely Rip-szima (Magyar NK) 5:14.2 mp.

A temesvári Stiinta vándorgjátéka Aradon

Egy héttel a bajnoki nyitány előtt a Fl. Rosie UTA már „A”-csopor-t-beli ellenfelel játszik barátságos mérkőzést: vasárnap a „December 30” stadionban 5 órai kezdettel a Fl. Rosie UTA a temesvári Stiinta csa-patával játszik. A mérkőzés előtt fél

Nagyszabású kerékpáros verseny

Vasárnap az Ujrad és Temesvár közötti országúton nagyszabású ke-rékpáros versenyt rendez az IMSZ városi bizottsága a Fl. Rosie TEBA kerékpáros szakosztályával karöltve. A versenyre a helyszínen lehet nevezni vasárnap reggel 8—9 óra kö-zött. A következő versenyszámokból áll majd a nagyszabású kerékpáros verseny:

Illyusági verseny 15 éves korig, 6 kilométer távon;
Oldboys verseny, 10 kilométeres távon;

Leányok, versenygépkel, 20 kilo-méteres távon;

Leányok, félversenygépkel, 20 kilométeres távon;

Leányok városi gépkel, 5 kilomé-teres távon;

Fiúk városi gépkel, 10 kilométe-res távon;

Fiúk, félversenygépkel, 40 kilo-méteres távon;

Fiúk, versenygépkel, 90 kilomé-teres távon.

Néhány sorban

Számos nemzetközi mérkőzést ját-szottak le szerdán labdarúgó csapa-taink és ezek eredményei: Locomo-tiva Bukarest—Locomotiva Plovdiv (Bulgáriában) 3:0 (0:0), Metalul Aranyosgyéres—Tatran (Csehszlová-kia (Aranyosgyéresen) 3:2 (1:2), Minior Dimitrovo—Minerul Zsilvöl-gye (Lupényban) 2:0 (1:0).

Pénteken és szombaton London-ban nagyszabású nemzetközi atlet-i-kai versenyt rendeznek, amelyen az angol és a magyar atléta-válogatot-tak találkoznak.

Serényen folynak az előkészületek a céllovó Európa-bajnokságra, ame-lyet ez évben Bukarestben rendeznek meg szeptember 11—18 között.

Augusztus 20—21-én az RNK és Franciaország legjobb atlétái mér-kőznek nemzetközi válogatott atletikai verseny keretében.

A propagandista és az agitátor segítségével

1955 AUGUSZTUS 23

Népünk augusztus 23-án ünnepli 11-ik évfordulóját annak, hogy a hős szovjet hadsereg felszabadította Romániát a hitlerista iga alól és a Román Kommunista Párt által szer-vezett és vezetett hazafias erők meg-döntötték a fasizista diktatúrát. Au-gusztus 23 a román nép legnagyobb nemzeti ünnepe, mert győkezes vál-tozások kezdetét jelentette életében. A polgári földsuri rendszerről, — amelyben a dolgozó tömegeket ke-gyetlenül elnyomták és kizsákmá-nyolták, az imperialista hatalmak politikai és gazdasági rabságba döntötték az országot, — a népi demo-kratikus rendszerre való áttérést je-lentette, amelyben a dolgozó nép, az új, szocialista élet építője egye-düli és valószínűs ura lett hazájá-nak.

A Szovjetuniónak a második vi-lágháborúban aratott történelmi győzelmé a fasizmus fölött a lehető legkedvezőbb feltételeket teremtet-ték a felszabadított népeknek, hogy saját kezükbe vegyék sorsuk irányí-tását. Hazánkban ez a nagyszerű feladat a Román Kommunista Párt, a dolgozó nép létezőkének kipró-bált és jól védelmeződő haránt. A párt maga kéri tömörítette, meg-szervezte és felfegyverezte a népi hazafias erőket, amelyek augusztus 23-án a szovjet hadsereg hatalmas offenzívája közepette, letartóztatták a fasizista áruló kormány vezetőit és a hadsereg egységeivel együtt hozzá-kezdtek a német-fasizista átkulatok lezsereléséhez. A román hadsereg vállalt, lendületesen harcolt a szovjet hadsereggel a haza felszaba-dításáért, majd résztvett Csehszlo-vákia és Magyarországi felszabadi-tásban.

Soha nem lehet kitörölni népünk emlékeiből a szovjet nép és vitéz hadserege iránti elismerést, a szov-jet nép vértől omlottá azért, hogy Romániát és más fasizista iga alól

lévő országot felszabadítsan. Feled-hetetlenek maradnak a román katon-ák és az összes hazafias erők hő-sétei, akik élen a kommunistákkal, életüket áldozták a nép szabadsá-gáért.

1944 augusztus 23-a után a hata-lmas forradalmi lendülettel felléle-keült munkásokztály egyre jobban ki-fejezésre juttatta, hogy a nép vezé-tője. A földreform megvalósítá-sáért vívott harc tüzeiben a párt létrehozta a munkásokztály és a dolgozó parasztság szövetségét, amely meghatározta a kizsákmányolt osztályok kezéből kiragadott hata-lom végleges sorsát. 1945 március 6-án a román nép érvényrejuttatta akaratát, elűzte az imperialista ál-tal fenntartott reakciós Radescu kor-mányt és demokratikus kormányt hozott hatalomra, amelyben a mun-kásokztályának döntő szerep jutott.

A munkásokztály forradalmi har-cának fejlesztése — szövetségben a dolgozó parasztsággal és a többi dolgozókkal — a kormányból a tö-készek utolsó képviselőinek eltűnésé-hez, a királyság felszámolásához és a népi demokratikus állam — a Ro-mán Népköztársaság — megterem-téséhez vezetett, amelyben az egész hatalom a városi és falusi dolgo-zóké.

A felszabadulás óta eltelt 11 év alatt hatalmas megvalósításokat ér-tünk el az ország fejlesztésében a szocializmus felé vezető úton. A ré-gi Románia, amelyet az uralkodó osztályok súlyos visszamaradottsá-gban tartottak és a nyugati monopoli-sták nyersanyagszállítója volt, el-maradt a mezőgazdasági ország alá-rendelt szerepére lépve — néhány év alatt teljes fejlődésben levő ipari országgá változott.

Pártunk és népi demokratikus államunk következetesen vezeti né-pünkkel az ország szocialista ipar-

sításának útján. Megkülönböztetett figyelmet fordít a nehezipar fejlesz-tésére, amely a népgazdaság alap-jainak alapját, a mezőgazdaság és a könnyűipar fejlesztésének alapját képezi és a dolgozó nép életszínvo-nala állandó emelkedésének forrása.

A nehezipar fejlesztésének elsőle-gessége lehetővé tette, hogy népünk sikereket érjen el a gépgyártó ipar megteremtésében. Ellenében a múlttal, amikor az országban hasz-nált gépek 99 százalékat külföldről kaptuk, most a népgazdaságban szükséges gépek és szerzők magyarszét hazánkban állítjuk elő.

A közlekedési felszerelés termelésé nemcsak hogy fedezi a belső szük-ségletet, hanem a kivitelt számára is biztosít készletet. A közlekedési technikai alapjainak fejlesztése le-hetővé tette, hogy a petróleum kiter-melése 2.4-szer növekedjék 1948-hoz viszonyítva. A szénttermelés 1954-ben 1.9-szer volt nagyobb, mint 1948-ban; az öntvény-, az acél- és a ben-gereláru-termelés — az öt éves terv alatt — háromszorosra növekedett. Fokozódott a mozdonyok és a vago-nok termelése, megszervezték a ro-mán tehergépkocsik nagyban soro-zatgyártását.

Azáltal, hogy új hő- és villamos-energiatermelés 2.7-szeresen haladta-tul az 1948. évi. Az ország villa-mosítási terve sikeresen megvalósul.

A nehezipar fejlesztése és ezen keresztül a könnyű- és élelmiszer-iparunk felszerelésével történő el-látása lehetővé tette, hogy jelenl-e-sen fokozódjék a közforgaszási cik-kek termelése. Ebben az évben jóval nagyobb mennyiségű élelmiszereket, gyapot- és gyapjúárut, kötöt-t-szövetű árut és lábbelit juttattunk a dolgozóknak, mint az elmúlt évben.

Mivel az öt éves terv alatt mező-gazdasági gépgyártó ipart létesítet-tünk, ezer és ezer traktor, kom-

bájn és más korszerű mezőgazda-sági gép dolgozik hazánk dusan ter-mő földjén és segítséget nyújt a dolgozó parasztoknak, hogy bőséges termést érjenek el. Ez év második felében a mezőgazdaság technikai-anyagi alapja újabb 1625 trak-torral (egyenként 15 lóerős) gyara-podott.

A gép- és traktorállományok száma 220-ra emelkedett, erős technikai-an-yagi alap létesült a mezőgazda-ság szocialista egységeinek állandó fejlesztésére. A lelkes munkálkodó dolgozó parasztok, akik széles kör-ben alkalmazzák a fejlett agrotech-nikai módszereket, ezekben — 1954-hez viszonyítva — túlteljesítették a kalászosok termesztését. Több helyen, főleg a kollektív gazdaságokban és a mezőgazdasági társulásokban több mint 3000—3500 kiló buza, vagy 4000—4500 kiló árpa termelt hektáronként. Jó termés mutatkozik ten-gerből is.

A mezőgazdaság szocialista sek-tora állandóan erősödik és növeke-dik, noha nem a meglévő lehetősé-gekhez mérten. Ez év első felének végén több mint 5500 kollektív gaz-daság és mezőgazdasági társulás működött, amelyek 360.000 családot foglaltak magukban; mintegy 2700 egyszerű társulás alakult ipari nö-vények, füzélek- és zöldségfélék ter-mesztésére. A kollektív gazdaságok és a mezőgazdasági társulások egyszerű természetesen, ame-lyek túlhaladják az egyéni gazdálkodó dolgozó parasztok eredmé-nyeit, egyre több egyéni termelőt győznek meg arról, hogy nagy terü-letű, gépesített gazdálkodással, a föld közös megmunkálásával gazda-gabó termést lehet elérni.

Evről-évről emelkedik a dolgozók életszínvonala. A kizsákmányolástól örökre megszabadított munkások-sz-tálynak csak emlékében marad meg a sötét múltunk olyan megpróbál-tása, mint a munkanélküliség, a holnap bizonytalansága. Ezekkel a megpróbáltatásokkal a kapitalista országok dolgozóinak még ma is

meg kell küzdeniük. Az a tény, hogy az állam jelentős összegeket költ társadalombiztosításra, egész-ségvédelemre, a tanügyre, stb., a dolgozók számára valószínűs változ-tatja a pihenés, a munkaképesség el-vesztése vagy öregség esetén az anyagi biztosítási jogát, a tanulási jogát, stb. Csúpan ebben az évben az állami költségvetésben 6951,3 millió lejt irányoztak elő társadalmi-kulturális célokra. A kapitalista országok dolgo-zói számára az orvosi vizsgálat, vagy pedig a gyógyszer megvásár-lása megoldhatatlan probléma. Ha-zánkban a dolgozó milliók részére ingyenes az orvosi kezelés. A he-gyek között és a tengerparton levő gyönyörű üdülőhelyeken ebben az évben 320.000 dolgozó tölti pihenő-szabadságát.

Népünk a kultúra kincseinek ör-vend. A tanulási feltételek gyökeresen megváltoztak. A különböző fo-kozati iskolák valóban a dolgozók és gyermekeik tulajdonát képezik. Jelentős mértékben növekedett az elemi, közép, szakmai és felsőfoku iskolák tanulólétszáma. Ez év első felében 2.5-szer nagyobb lakóte-rületet adtak át használatra, mint az elmúlt év első felében.

Bármely dolgozó, és háziasszony, bárki, aki az üzletekben vagy a pia-con vásárol, érezheti azokat a vál-tozásokat, amelyek a lakosság ellá-tása terén beálltak. Ez év első felé-ben az állami és szövetségi keres-kelem útján a városokban és a munkásközpontokban 34 százalékkal több húst, 78 százalékkal több túró-félét, 23 százalékkal több cukrot, kétszer annyi tojást osztottak ki, mint az elmúlt év hasonló időszaká-ban. Aprilisban a számos ipari és élelmiszer-cikknél megvalósított ár-csökkentés megalkarítást jelentett a lakosságnak, hozzájárult a lei-vásárlóerejének fokozásához, a dolgo-zók életszínvonalának emeléséhez.

Minél jobban növekedik az ipari és mezőgazdasági termelés és csökken a termelés önköltségi ára, annál in-kább megteremtjük az előfeltételeit

egy újabb ároslökétnésnek. A párt és a kormány gazdasági intézkedé-seinek megvalósítása eredményeként a dolgozó parasztok által a szerve-zetlen piacra felhozott mezőgazda-sági élelmiszercikkek mennyisége érezhetően növekedett, az árak pedig állandóan csökkennek.

Dolgozó népünk legértékesebb vívmánya, összes forradalmi vívmá-nyainak biztosítása, a népi demo-kratikus állam. A dolgozók nem le-lejtették el és sohasem fogják elfe-jteni a tökések és a földesurak ke-gyetlen uralmát, amikor a munká-sok és a parasztok a kizsákmányoltok kényelméért végzett munkában kime-riültek, az ország kincseit árveréren bocsátották áruba az idegen tröszt-öknek, amikor az ország függet-lensége csak üres szó volt és a va-lóságban Románia a nemzetközi tő-ke fégvarmata. Tudják, hogy ezek az idők örökre elmúltak, mert az államhatalom a dolgozó parasztsá-gal szövetségben levő munkásokz-tály kezében van. A dolgozó töme-gek akaratából, forradalmi harcuk eredményeként megszületett a népi demokratikus rendszer, amely a ro-mán nép legforróbb törekvéseit, lét-érdekeit testesíti meg. Nem létezik olyan erő, amely elragadhatja a néptől legértékesebb vívmányát: a népi demokratikus rendszert!

A népi demokratikus rendszer alapját a munkásokztályának a dolgozó parasztsággal való szövetsége képezi. Hatalmas erő ez, amely az ország lakosságának nagy többségét foglalja magába. A népi demokrati-kus rendszer erejének egyik forrása a román nép és a nemzeti kisebbsé-gek közötti meghonthatatlan egység és testvérség. Az egyenlő jogokat élvező különböző nemzetiségű dolgozók munkálkodnak, testvériesen segítik egymást közös hazájuk, a Román Népköztársaság felvilágo-ztatásáért.

A dolgozók, mint szemük fényére vigyáznak a népi demokratikus rendszerre, amely a legággabb és legnagyobb anyagi és kulturális

A területi instruktoré a szó

A szocialista alakulatok megerősítése – állandó feladat

Pártunk nagy figyelmet fordít a kollektív gazdaságok gazdasági-szervezeti megerősítésére. A gazdasági és szervezeti megerősödött kollektív gazdaságok mintagazdaságokká válhatnak s így például mutathatnak a dolgozó parasztnak a munka magasabbrendű megszervezésében. Ezért, mint az aradrajoni pártbizottság területi instruktora, állandóan harcolok a kollektív gazdaságok gazdasági-szervezeti megerősítéséért.

Tevékenységi körömhöz több falu tartozik. Ezek közül Németzentpéter, Székely és Murár községekben és Nagyfaluban kollektív gazdaság létesült. Mindegyik aradrajoni pártbizottság ide osztott be területi instruktorokat, arra törekedtem, hogy segítséget nyújtsak a kollektív gazdaságokban működő pártalapszervezeteknek abban a harcban, amelyet a gazdaság fellendítéséért folytatnak.

Irányítottam a pártalapszervezetek büroját, hogy időnként elemezzék a kommunista tevékenységet, beszámolókat kérjenek tőlük kifejtett munkájukról. A németzentpéteri kollektív gazdaságban például a vezetőtanács elnöke, Lukács Lajos, aki párttagjelölt, beszámolt a tavaszi mezőgazdasági kampányról. Ennek alapján az alapszervezet büroja munkatervet készített és meghatározott feladatokat adott minden egyes párttagnak és tagjelöltnek az aradási és cseplesi munkálatok idejében történő elvégzésére érdekében. Hasonlóképpen elemezték az IMSZ szervezeti politikai munkáját is.

Ezenkívül az alapszervezet büroja nyílt gyűléseket hívott egybe, amelyeken résztvettek a párttagok, a legjobb IMSZ-tagok az agitátorok és a vezetőtanács tagjai. Ezekben a gyűléseken megvitatták a kollektív gazdaság megerősítésével kapcsolatos kérdéseket, ugyanakkor pedig számos értékes javaslat is elhangzott.

Ezeknek a gyűléseknek eredményeként a pártalapszervezet szorosabb együttműködést hozott létre a pártalapszervezet büroja és a kollektív gazdaság vezetőtanácsa között és megajánlotta a politikai munkát. Jelenleg 24 agitátorsoport működik, amelyeket Serb Iuliana, az alapszervezet titkára rendszeresen tájékoztat

a legidősebb feladatokról. Ezeknek az agitátor csoportoknak feladata: széleskörű felvilágosító politikai munkát kifejtetni a dolgozó parasztnak, hogy saját megerősödésük alapján lépjenek be a kollektív gazdaságba. Az agitátorok fardáhatatlan munkájának eredményeként ez évben, július 1-ig, 65 dolgozó paraszttal csatlakozott a kollektív gazdaság. A politikai felvilágosító munkában dícséretreméltó tevékenységet fejtettek ki Lukács Lajos párttagjelölt, Marx Ilona IMSZ-tag, Cristea Alexandru párttag, Esch Katalin, Lindner János, Berecz József I., Hegyes András és mások.

Különös súlyt fektettem az állandó brigádok szervezésére. Ezért ezeknek fontosságáról elbeszéltem az alapszervezet bürojaival. Felhívtam figyelmüket, hogy beszéljék meg ezt a kérdést a vezetőtanácsal is. Ily módon a németzentpéteri kollektív gazdaságban az alapszervezet és a néptanácsot sikerült mozgósítani, hogy szervezzék meg az állandó brigádokat, irányítsák és ellenőrizzék ezek munkáját.

A brigádok élén olyan vezetők állnak, mint Ioan Ioan, Libus József, akik gyakran változtatott megbeszéléseket a brigádtagokkal. Ezekben a megbeszéléseken többek között megvitatták az egyéni feladatok fejlesztésének, a munka minőségének megjavításának és a munkafegyelmének megerősítésének kérdéseit. Ennek tulajdonítható, hogy a kollektív gazdaságban a napraforgó, a kukoricát és a korai burgonyát háromszor, a cukorrépát pedig négyszer kapálták meg.

A növényápolási munkálatok idejében való elvégzéséhez nagyban hozzájárult az is, hogy a vezetőtanács – az alapszervezet segítségével – megszervezte a brigádok közötti szocialista versenyt. A verseny eredménye a hektáronkénti termés-hozam növelésében konkrétizálódott. Csúszár árpából 3000 kilót takarított be hektáronként, korai burgonyából pedig 3800 kilót.

A németzentpéteri kollektív gazdaság annak a tervnek megfelelően fejlődik és erősödik, amelyet a technikusok segítségével, a vezetőtanács állított össze és a közgyűlés jóvá hagyott. A termelési tervben külön

nő súlyt fektetnek az állatállomány növelésére. Ennek értelmében a következő években például a tejtehenek száma 16-ra, a fiatal szarvasmarháké 20-ra, a juhoké 237-re, a bárányoké 59-re, a méhcsaládoké 54-re emelkedik.

Az alapszervezet büroja felhívta a vezetőtanács figyelmét, hogy kössön minél több szerződést az állammal állathizlálásra. A vezetőtanács elfogadta a javaslatot és szerződést kötött 24 sertés, 5 szarvasmarha és 30 juh hízatlására. E téren az eredmények máris megmutatkoztak. A kollektív gazdaság a szerződés értelmében átadott az államnak 20 juhot, amelyeknek súlya 80 kilóval volt több, mint ahogy azt a szerződés előírta. Hasonlóképpen a szarvasmarhák súlya is 140 kilóval haladta túl a szerződésben előírt súlymennyiséget.

Az alapszervezet, a kollektív gazdaság gazdasági-szervezeti megerősítése érdekében kifejtett tevékenysége során akadályokba ütközött. A vezetőtanács ugyanis nem akart megfelelő mennyiségű magot tárolni az állatok eltartására. Ekkor elbeszéltem több párttaggal és rámutattam az állatgondozás fontosságára. Így a párttagoknak sikerült felhívniuk a vezetőtanács figyelmét állatpolgáruk helytelen kezelésére. Végül is a vezetőtanács megváltoztatta állatpolgárait.

A kollektív gazdaságban nagy fontosságú tulajdonítanak a mellék-gazdaságok fejlesztésére. Jól felszerelt kovács-, bognár- és gépjárműműhelyekkel rendelkeznek, s így a különböző mezőgazdasági munkákhoz szükséges gépek javítását és előállítását saját erőforrásaikkal végzik el. Ezenkívül jól gondozott a konyhakertjeik.

A kollektív gazdaság fejlesztésében és megerősítésében még sok a tennivaló, főleg az ifjúságnak a munkába való bevonása terén. Sokkal nagyobb figyelmet kell fordítani az ifjúság kommunista nevelésére és kultúrásimóvára emelésére. Fokozni kell a politikai munkát is, hogy egyre több dolgozó paraszttal lépjen be saját megerősödésébe alapján a kollektív gazdaságba.

Galetin Zsüko,
az aradrajoni pártbizottság területi instruktora.

Levelek a szerkesztőséghez

Kisjenőre is ellátogatott Curru Draghina

A kisjenői dolgozók meghívására Curru Draghina, a szemléti kollektív gazdaság elnöke, az országos békevédelmi bizottság Helsinkiben járt tagja ellátogatott községünkbe, hogy beszámoljon helsinki tapasztalatairól. Elmondta, hogy nemcsak a népi demokrátiát, hanem a nyugati államok népeit is forró békevágy hatja át; erről tettek tanúbizonyságot a Helsinkiben járt küldöttek. Elküldték képviselőiket a különböző népek a társadalom minden rétegéből. Munkások, parasztek, orvosok, írók és művészek, – mindannyian határozottan kifejezték békekarukat, követelték Németország egyesítését, a leszerelést, az atom- és hidrogénbomba gyártásának és használatának tiltását és az atomenergia békés célokra való felhasználását.

A helsinki béketálatkozó határozatai között szerepel, hogy a hírsimái atompusztítás napjáról a világ dolgozói minden évben megemlékezzenek s ezt a napot az atombomba használata elleni tiltakozás napjává nyilvánítsák. A Helsinkiben elért sikereket azt bizonyítják, hogy a béke-

tábor sokkal erősebb a háborús uszító mesterkedésénél.

Curru Draghina beszámolója után hozzászólások következtek.

Kukla Rozália néptanács képviselője a háború borzalmairól beszélt, majd a következőket mondotta:

— Kötelezettséget vállaltok, hogy kerületeim lakóival ismeretlem a helsinki Béke Világtálatkozó eseményét. Felhívom a lakókat, hogy teljesítsék állam iránti kötelezettségüket, mert békekarunkat tettekkel is erősíteniük kell.

Nagy Zoltán erdőhegyi református lelkész hozzászólásában beszélt arról a határolásról, amit a helsinki béketálatkozó ajánlása, a genfi értekezletre gyakoroltak.

Cuzman ortodox román lelkész többek között ezeket mondta:

— Nem akarunk még egy háborút, nem akarunk otthonukból menekülő síró gyermekeket és anyákat látni s ezért szorosan egymás mellett állva, erős falat, a béke falát kell alkotnunk, amelyen megtörik minden háborús kísérlet.

Mindrici Terezia,
levelező

A szökőket szepíti a parkot

Az állomás előtti kis parkban szökőket teszi szebbé és kellemesebbé a parkot. A zivert azonban időnként elkenne az arca, mert a szökőkút víze a medencéből kifolyik és feláztatja az amugy is nedves földet. Egyrészt kár a sok víztől, másrészt a szép kis parkért, ahol pocsolják képződ-

nek és a sár miatt nem is lehet sétálni.

A kerület néptanácsa képviselője, vagy utcafelelős intézkedik, hogy a szökőkút vizét rendeltetésének megfelelően használják.

Dávid Jakab,
levelező

Hasznosan töltik szünidejüket

A zimándujai hetosztályos iskola udvara tanulóknak énekelő, játékszajátó hangos. Gabnai Erzsébet, az iskola igazgatója a szünidőben is szeretettel foglalkozik növendékeivel: megszervezi szórakozásukat és munkájukat. Egyik nap az iskola udvarán és tantermeiben tanulnak, szórakoznak, másik nap kalászt szedni mennek a tanulóknak, segítene a község dolgozóinak, szüleiük. Nemrég az állami gazdaság Yuka-virágültetvénye pótléporzasi munkájában vettek részt.

Gabnai Erzsébet a szülőkkel is szoros kapcsolatot tart fenn. Gyűléseken beszéli meg a dolgozókkal a gyermekek nevelésének kérdését, az iskola különböző, megoldásra váró teendőit. A szülőkkel folytatott legutóbbi megbeszélés után a dolgozók vállalták, hogy a következő tanévre önkéntes munkával új kerítést emelnek az iskola köré, rendezik a környék, klimeszik a tantermeiket.

Juhász Erzsébet,
levelező

Egy nap a pionirtáborban

A „G. Dimirov”-gyár menyházai pionírtáborban nyaralok. Kellemes, szép napokat töltünk itt társaimmal együtt. Minden nap valami újat hoz számunkra.

Július 28-án például reggel az ébresztő után osztályok közötti atlétikai versenyt rendeztünk, amelyben mi, lányok is résztvettünk. A legügyesebbek Heidi Péter, Golea Ovidiu és Precup Gheorghe voltak.

2. osztályból Ciudar Rucsandra, Bălin Giziella és Oláh Ilona győztek a 60 méteres síkfutásban. 300 méteren ismét Ciudar Rucsandra győzött. A 3. számú osztályból Pigli Norica és Bălin Márta voltak a legügyesebbek. Ezután a strandra indultunk, de

beborult az ég s így rövid séta után ismét visszatértünk a táborba. Megkezdődött a „sakkajánokság”, amelynek Tóth Veronika lett a győztese a 2. számú osztályból.

Délután a kulturműsorra készülődünk. A „Drága föld” című dalt tanultuk. Ezalatt a táborban a többiek asztalitenisz mérkőzésen vettek részt.

Vacsora után megelégedetten tértünk északra pihenőre; ezt a napot is jól töltöttük és kicsit szorongva gondoltunk arra, hogy ismét egy nappal kevesebb maradt táborozásunkból.

Tanchis Dora,
a VI. osztály tanulója

Egy IMSZ-örhely munkájáról

Az Arad-hegységi villamos vasúti IMSZ alapszervezete nagy gondot fordít a munkafegyelmének megjavítására. Azokat az ifjú dolgozókat, akik nem tartják tiszteletben a munkafegyelmet, erélyesen megbírálják az IMSZ-örhely falujában.

Az IMSZ-örhely falujában megjelent cikket megvitatták alapszervezeti gyűlésen is. Nemrég cikk jelent meg, amelyben megbírálták Lu-

cuța Gligore elvtársat egyik munkatársával szemben tanúsított helytelen magatartásáért. A cikk megjelenése után Lucuța elvtárs változtatott magatartásán, de később újabb hibát követelt el. Egy alkalommal, amikor Danila Simion elvtárs, a műhely főnöke szolgálati ügyének intézése végett Temesvárra utazott, megkérte Grosu Gheorghe elvtársat, hogy helyettesítse, amíg visszajön. Mig a műhelyfőnök Temesváron volt, Lucuța Gligore és Bondor Petru anélkül, hogy valakitől engedélyt kértek volna, elhagyták munkahelyüket és a városba mentek különböző személyes „ügyek” elintézésére. Az IMSZ-örhely tagjai mérlegelték a kérdést és hibáért Lucuța elvtársat az IMSZ-örhely falujában ujból megbírálták.

Anglia és Franciaország kormányfői genfi értekezletnek pozitív eredményt hoztak. A genfi értekezlet ismét bebizonyította a békes együttműködés lehetőségét a különböző társadalmi rendszerű országok között és kimutatta, hogy az „erőpolitika” helyét a tárgyalásoknak kell elfoglalniuk.

A Szovjetunió következetes békepolitikája, amely teljes mértékben megfelel a népek célkitűzéseinek, döntően hozzájárult a genfi értekezlet sikerének előkészítéséhez. A Szovjetunióval együtt cselekvően harcolt a béke megerősítéséért a Kínai Népköztársaság és valamennyi népi demokratikus állam. Az értekezletet megelőző másfél-két év alatt a szovjet kormány egész sor, különösen jelentős külpolitikai lépést tett az ellentétet enyhítés céljából.

A szovjet kormány a fegyverkezés csökkentésére, az atomfegyver betiltására és egy új háború veszélyének elhárítására irányuló javaslatát, a Szovjetunió kezdeményezése az osztrák államszerződés aláírására, a szovjet–jugoszláv kapcsolatok normalizálására, Nehru, India miniszterelnökének utazására a Szovjetunióba és az ebből az alkalmából kiadott szovjet–indiai közös nyilatkozat, a Szovjetunió javaslatát a Német Szövetségi Köztársaság számára a diplomáciai, kereskedelmi és kulturális kapcsolatok helyreállítására vonatkozóan, valamint a szovjet–japán tárgyalások, a békeszerződés népek helyesléseivel találkoztak.

A békéért, az atomháború ellen folyó mozgalom az utóbbi évben újabb hatalmas lendületet vett az egész világban. A Béke Világtanács nagygyűlése, amelyet júniusban tartottak meg Helsinkiben, meggyőzően igazolta ezt a tényt. Ezáltal első alkalommal történt, hogy egy, a békekaros mozgalom által szervezett nagygyűlésen, nemcsak a világon minden részéről érkezett különböző politikai ballisták, fiókfiak és vallási meggyőződésű emberek vettek részt, hanem egész sor, a különböző országok kormányko-

relhez tartozó megfigyelő is. Az a tény, hogy mindannyian megtalálták a közös nyelvet, amelyen megértik egymást, az a tény, hogy közös utat találtak a háború elkerülésére és a béke megerősítésére, jelentős befolyást gyakorolt a nemzetközi helyzetre. Ezzel számot kellett vetniük a nagyhatalmak vezetőinek.

A genfi értekezlet nagy jelentőségű fordulat kezdete a Szovjetunió és a nyugati hatalmak kapcsolatában. Az értekezlet legnagyobb érdeme, hogy új légtérrel teremtett, alapot létesített a különböző politikai és társadalmi berendezésű országok közötti bizalom helyreállítására. E tény jelentőségét nem szabad lebecsülni. Bizonyos szempontból a nemzetközi légkör meghatározója az adott időszakban a nemzetközi kapcsolatok jellegét és irányát. Más az, amikor az országok közötti kapcsolatban az ellenségeskedés, a féltékenység és a bizalmatlanság uralkodik, amikor minden meg nem oldott kérdés elháríthatatlan ellentété válik, amikor mesterségesen elzárják a bonyodalomból kivezető utat és megint más, amikor a nemzetközi légkör kezd behatolni az együttműködés szellemébe, az ellentétet enyhítésnek megkönnyítésére irányuló óhaj.

Genfben az értekezlet napirendjének legfontosabb pontja az európai biztonság biztosításának kérdése volt. Az európai országok valódi biztonságát csak akkor lehet biztosítani, ha véget vetnek a katonai csoportosulásoknak és amikor valamennyi európai állam és az USA egyesítik erőfeszítéseiket a béke megerősítésére, az agresszió megakadályozására. Eppen ezt a célt szolgálja az a javaslat, amelyet a Szovjetunió terjesztett elő az európai általános biztonsággal kapcsolatban. Tekintettel azonban a jelenlegi európai helyzetre, valamint arra a tényre, hogy egyes államok kormányai – legalábbis pillanatnyilag – nem akarnak lemondani az általuk létesített katonai tömbökről, a Szovjetunió Genfben azt a nagyfontosságú javaslatot tette, hogy az

európai kollektív biztonságot két szakaszban valósítsák meg. Az első szakaszban mind az északiatlanti paktum és a párisi egyezmény, mind a varsói szerződés érvényben maradnak. Azoknak az államoknak azonban, amelyek részt vesznek ezekben a csoportosulásokban, kötelezettséget kell vállalniuk, hogy lemondanak egymással szemben az erőszak alkalmazásáról. Az említett katonai csoportosulásokat feloszlalták a második szakaszban, amikor újabb sikereket érnek el a nemzetközi ellentétet felszámolásának után, az államok közötti bizalom megszilárdításában. Mivel azonban a Szovjetunió úgy látja, hogy az európai kollektív biztonsági rendszer megalkotása késlekedhet, más fontos javaslatot is tett, amelyet azonban le kell alkalmazni. Arról van szó, hogy az általános európai kollektív biztonság megvalósításáig az Európában jelenleg létező csoportosulásokban résztvevő államok kötelezettséget vállalnak, hogy nem használják katonai erőit egymás ellen.

Az európai biztonság kérdésében a genfi értekezlet valamennyi résztvevő tanúságot tett arra irányuló törekvéstől, hogy megegyezésre jussanak. Sőt Anglia és Franciaország miniszterelnökei saját javaslatot is terjesztettek elő ebben a kérdésben. Annak ellenére, hogy nem jött létre végleges megegyezés az európai biztonság kérdésében, érezhető volt, hogy a különböző hatalmak álláspontjai közeledtek egymáshoz.

Genfben megvitaták a német kérdést is. Ebben a vonatkozásban két különböző felfogás jutott felszínre: Németország feloldozásának irányára vonatkozóan. A nyugati hatalmak régi álláspontjukhoz híven kijelentették, hogy Németországot az újrafelfegyverzés és az atlanti blokkhoz való csatlakozás feltételei mellett kell egyesíteni. A Szovjetunió azonban nyíltan rámutatott, hogy az európai biztonság érdekében Németország nem járhat, a munkához hasonlóan, az újrafelfegyverzés útján. Németorszá-

Délművészet
Péntek, augusztus 12.

BUKAREST I.: 5,02: Hírek. 5,43: Könyvzene. 6: A „Scinteia” vezércikke. 6,35: Hírek. 7,30: Szovjet könyvzene. 8,13: Operazene. 9,15: Kétfeladalka hangverseny. 10,30: Román szerzők könnyűzeneje. 12,30: Beszéljünk a gyermekekről. 12,45: Dalok a Koreai Demokratikus Népköztársaságból. 12,55: Hírek. 13: Könyvzene. 14,01: Dalok és népi táncok. 15,35: Zene. 16: Olasz lemezek. 16,39: „Ismerjük meg hazánkat”. 17: Zenekar. 17,30: Hírek. 17,48: Román népzene. 18,30: Dalok. 19: Hírek. 19,05: A népi demokrátiás országok népzenejéből. 20: Ének. 20,45: Falurádió. 21,15: A szovjet rádió adása. 22,40: Operazene. 23: Hírek. 23,10: Éjszakai hangverseny.

BUKAREST II.: 14,30: Miről ír a „Scinteia”? 14,40: Szimfónikus koncert. 15: Hírek. 15,05: Román népzene. 15,25: Könyvzene. 18: Hírek. 16,15: Orosz állami kórus. 16,35: Fuvós-ötös. 17: Kétszázszázmillió. 17,30: Szovjet énekesek. 18: Előadás. 18,15: Kívánsághangverseny. 18,40: „Ember, helyek és tények a Szovjetunióból”. 19: Román szerzők szonettai. 19,30: Rádiójáték. 20,15: Rádiójáték. 22: Hírek. sport. 22,20: Táncczene. 22,50: Román népi melódia. 23,10: Orosz zene. 23,55: Dalok. 0,20: Könyvzene.

BUDAPEST (Kossuth): 4,30: Palunaptár. 4,35: Reggeli zene. 8,10: Rádiózenekar. 9: Tömegdalok. 9,20: A gyermekrádió műsora. 10: Hírek. 10,10: Szólóművek. 10,30: Gyermekrádió-műsor. 11: Lányok, asszonyok. 11,20: Filmmzene. 11,30: Operaből. 12: Hírek. 12,10: Zenekari hangverseny. 12,35: Utóéjszakai. 13: Táncczene. 15: Hírek. 15,10: Versek. 15,30: Daljáték-részletek. 16: A gyermekrádió műsora. 16,20: Fialakok sport-híradója. 16,40: Magyar dalok. 17: Hírek. 17,10: Felolvasás. 17,30: Szív küldi... 18: Ríport. 18,20: Népi zenekarok. 19: „Szívünk szerinti történet”. 19,05: Jó munkáért – szép munkáért. 20: Esti híradó. 20,20: Teszt válaszait... 20,25: Szimfónikus zene. 21,25: Szórakoztató zene. 22: Hírek. 22,15: Tíz perc külföldről. 22,25: Tánccsok billentyű. 22,50: Versek. 23: Mesélő muzsika. 23,40: Szórakoztató zene. 24: Hírek.

BUDAPEST (Petőfi): 14: Operarészletek. 14,50: Népi kórus és tánczene. 15,30: Hangverseny. 16: Szovjet zene. 16,40: Zenekari muzsika. 17,30: Elbeszélés. 18: Kamarazene. 18,30: Az épülő kommunizmus nagy országában. 19: Kórushangverseny. 19,25: Kinek-kinek munkája szerint. 19,40: Népzene. 20: Táncczene. 21: Népdalok. 21,30: Sporthíradó. 22: Vigopéra-részletek.

fejlesztési lehetőségeket biztosítja számukra, tántoríthatatlanul megvédi nagy vívmányaikat az osztályellenesség mesterkedéseitől, az imperialisták kémeitől és ügynökeiktől. A forradalmi éberség megerősítése minden dolgozó feladata.

A román nép szeretettel övezi néphadseregét, forradalmi vívmányait, a haza függetlenségének és önállóságának biztos védőpajzsát.

A Román Munkáspárt a Román Népköztársaság vezetője. A párt és vezetőszerének állandó erősítése a népi hatalom életképességének és erejének biztos záloga. A párt-szervezeteknek és külön-külön minden kommunistának kötelessége harcolni a párt soraiban egyetemes állandó erősítésért és a párt élcsapat szerepének fokozásáért minden tevékenységi területen.

A dolgozó nép, hazája felszabadításának diadalmos évtúrdulóját az igaz fogadja, hogy szorosabban felfűződik a párt zászlaja alá és tovább erősíti a párt, a kormány és a nép közötti megindhatatlan egységet. Az üzemekben és a termőföldekben, a laboratóriumokban és intézményekben a dolgozók lelkesen harcolnak a párt politikájának megvalósításáért, a népgazdaság és a kultúra fejlesztésének biztosításáért, a haza megerősítéséért, a nép élet-színvonalának emeléséért.

Augusztus 23-a, a magas szőlő-népi ünnep fogadására a párt felhívja az üzemek dolgozóit, hogy fokozzák harcukat az ötéves terv utolsó évi tervfeladatainak teljesítéséért és a társadalmi verseny lendületét, hogy még több teretfelelő szocialista feladatot adjanak hazánknak. Minden munkás és technikus, valamennyi gyár munkaközösségének megismerendő feladata, hogy minél cselekvőbben küzdjön a termelési verseny fokozásáért, a technika kihasználásának megjavításáért, a termelési verseny minőségének fokozásáért, a termelésben a fegyelmegszilárdításáért, mindennemű veszteség és pazarlás felszámolásáért, a jobb

üzemgazdálkodásért. E feladatok teljesítésének biztos útja a termelési életjáról, a gyárak élmunkásai munkamódszereinek széleskörű népszerűsítése és terjesztése.

A községi választókörzetek, a községek, falvak, rajonok közötti hazafias verseny, valamint a mezőgazdaság szocialista egységei közötti szocialista verseny kiszélesítésével a dolgozó parasztságnak harcolnia kell a cseplesi késelem nélküli befejezéséért, a tarlóhántás minél szelesebb körben történő elvégzéséért, a kukorica legjobb körülmények közötti ápolásáért. A párt-szervezeteknek kitartó politikai munkát kell ki-fejteniük a szérőkön: győzzék meg a dolgozó parasztságot annak szükségességéről, hogy a munkaszüneti napot kapott hatalmas segítségére az állam iránti kötelezettségük teljesítésével válaszoljanak.

A párt felhívja a párt-szervezeteket: fordítsanak fokozott figyelmet a mezőgazdaság szocialista egységeinek szüntelen erősítésére, a kollektív gazdaságok és mezőgazdasági társulások támogatására, hogy azok a dolgozó parasztek számára erőteljes vonzó központokká váljanak. Ugyanakkor fokozni kell a politikai munkát új társulások és kollektív gazdaságok alakításáért, a munkában való egyszerű szövetkezési formák fejlesztéséért.

Egész népünk joggal büszkélkedik értelmiségi dolgozóival, akik jelentősen hozzájárulnak a haza felvirágoztatásához. Augusztus 23-a tiszteltetere a párt felhívja az értelmiségieket: fokozzák erőfeszítéseiket a gazdaság és a kultúra fejlesztéséért, a műszaki haladásért, új művészi alkotásokért, amelyek képesek lekiesíteni a szocializmus építőit, a tudományok és gyakorlati szükségleteivel való szorosabbra fűzéséért, a tudományos kutatások fejlesztéséért.

Ebben az évben augusztus 23-át a nemzetközi kapcsolatok feszültsége enyhülésének körülményei között ünnepeljük. A fordulat a Szovjetunió, az Amerikai Egyesült Államok,

(Folytatás a 4-ik oldalon).

A genfi értekezleten beszámolókat

Az első szovjet atom-villanyközpontról

GENF. (Agerpres). — A genfi értekezlet résztvevői augusztus 9-én nagy érdeklődéssel hallgatták meg D. Blohincev és N. Nyikolajev szovjet tudósok beszámolóját „A Szovjet-unió első, atomerővel hajtott ipari villanyközpontjáról és az atomenergetika fejlődésének útjairól”.

D. Blohincev professzor kifejtette, hogy az atomerővel meghajtott első villanyközpont létesítése és működése lehetővé teszi az atom-villanyközpontok építésére és üzemeltetésére, valamint megfelelő ipari megteremtéséhez és a káderek kiképzéséhez szükséges technikai tapasztalatok megszerzésére.

Ez idő szerint — mondotta D. Blohincev — ez a központ reális alapot jelent az atomenergetika fejlesztésére országunkban, a működése során szerzett tapasztalatok pedig hasznosak lehetnek más olyan országok számára is, amelyek az atomerő széleskörű békés felhasználásának útján óhajtának haladni.

Az előző a továbbiakban ismertetett a szovjet ipari atom-villanyközpont felépítését, fizikai sajátosságait és üzemeltetésének feltételeit.

A működésben lévő atom-villanyközpont legényesebb eleme egy, grafit-lasított kékpetzt, lassu neutronok alapján működő atommaglya, amelyhez magasságú vízű hűtő berendezés kapcsolódik.

A reaktor névleges kalóriás teljesítménye 30.000 kilowatt. Atom-üzemanyagként nemestített urán használnak, amely 5 százalékos 235-ös

urán-izotópokat tartalmaz. Az urán-összetétel mintegy 550 kiló. A központ technológiai felépítésének legjellegzetesebb vonása, hogy két körfolyamata van.

Az első körfolyamatban egy hőkövetítő anyag — víz — kigyózik magas nyomás alatt (100 atmoszféra). Egy hőcserélő rendszer segítségével ez a víz az atommaglya hőjét a második körfolyamatban lévő víznek adja át, ez a víz viszont gőzfejlesztőként áthaladva hasznos gőzzé változik és meghajt egy 5000 kilowatt teljesítményű turbinát.

E felépítés folytán a turbina és a hozzákapcsolódó berendezések üzemeltetése semmilyen sem különbözik a szokásos hőerőművek üzemeltetésétől, mert ezek a berendezések nem igényelnek biológiai védelmet a rádióaktív kisugárzások ellen.

Elemelve az atom-villanyközpont üzemeltetésének eredményeit működésének pillanatától fogva, D. Blohincev számos következtetést vont le. A többi között hangsúlyozta, hogy az első szovjet atom-villanyközpont máris 15.000.000 kilowattóra áramot fejlesztett és működésének egész ideje alatt egyszer sem rongálódtak meg a hőkövetítő elemek. Ez azt bizonyítja, hogy az uránlemezről eredő hő közvetítése a víz felé normálisan, szörnyetesen megy végbe. A szerkezet és a gőz-paraméterek teljesítménye alapján megállapított rendszert a magasfokú stabilitás jellemzi, ami arra vall, hogy a központ összes automatikus készülékei kielégítően működnek.

A rádióaktív kisugárzások intenzitása a villanyközpont helyiségeiben, a kifolyó vízben és a központ szellőztető csöveiben lévő levegőben nem veszélyeztet sem a kezelő személyzet, sem a környékbeli lakosság biztonságát. A központ üzemeltetése egyszerűbbnek bizonyult, mint a szénrel működő hőerőművek.

A központ egyévi működésének tapasztalatából levont általános következtetéseket — mondotta Blohincev befejezésül — megállapíthatjuk, hogy a fentebb leírtak hasonló atommaglya alapú atom-villanyközpont biztonságos és stabil módon fog továbbmúlni.

D. Blohincev professzor közölte még, hogy a Szovjetunióban ez idő szerint több, különböző típusú, 50–100.000, sőt több kilowatt teljesítményű atom-villanyközpontok létesítését tervezik. A Szovjetunióban működő atom-villanyközpont működéséből szerzett tapasztalatok alapján Blohincev professzor kifejtette, milyen előnyöket jelent egy nagy atom-villanyközpont a többi villanyközponttal szemben. Megfelelő számításokra támaszkodva hangsúlyozta, hogy lehetőség van rá, ilyen villanyközpontokban kilowattóránként csupán 10–12 kopejka önköltséggel áramot fejlesszen.

D. Blohincev professzor végül kiemelte, hogy a tudósok nemzetközi együttműködése igen kedvező befolyást gyakorol az atomenergetika — eme új iparág — fejlődésére.

A varsói ifjúsági és Diák Világtalálkozó eseményei

Az Agerpres különtudósítója jelenti, hogy augusztus 10-én délelőtt a varsói Lazienkowski parkban találkozóra került sor a Szovjetunió, a Kínai Népköztársaság, az Egyesült Államok, Nagy-Britannia és Franciaország ifjúságának küldöttei között. A találkozó résztvevőit a V. Fesztivál nemzetközi bizottsága elnökségének tagjai, élen Jacques Denis-szel, a DIVSZ főtitkárával, valamint a Fesztivál titkarságára meghívott más személyiségek.

A találkozó F. Miller, a labourista párt tagja elnököt, aki az angol küldöttek nevében köszöntötte a találkozó szervezőit.

Elsőnek Haris Handra (India) szólalt fel a Fesztivál nemzetközi bizottsága nevében. Ezután sorra felszóltak Jo-Yi Of, a Kínai Népköztársaság, Andre Made, Franciaország küldötteinek képviselői, akik után Nagy-Britannia és az Egyesült Államok küldöttei beszéltek.

A Béke Világtanács nevében Achille Corona, az Olaszországi Szocialista Párt tagja köszöntötte a megjelenteket, akik meghallgatták Paul Robeson magnetofonra felvett szavait.

A megbeszéléstől Franciaország, Anglia, a Szovjetunió, az Egyesült Államok és a Kínai Népköztársaság ifjúságához felhívást intéztek. A felhívás hangsúlyozta, hogy az öt ország ifjúsága örömmel és melegekkel vette tudomásul a nagy kormányfői genfi értekezletnek eredményeit. Ugyanakkor felszólították Nagy-Britannia, Franciaország, a Szovjetunió, az Egyesült Államok és a Kínai Népköztársaság ifjúságát, ha annak oda, hogy kormányok tovább folytassák erőfeszítéseiket a fegyverkezés csökkentéséért, az atomfegyver betiltásáért, a népek kollektív biztonságának biztosítására szolgáló rendszer megteremtéséért, Nemzetország békés és demokratikus alapon történő egyesítéséért, valamint nemzetközi kérdéseknek az Egyesült Nemzetek Alapokmányában, békés eszközökkel történő megoldásáért.

A felhívás ezekkel a szavakkal fejeződik be: „Bizunk benne, hogy a genfi értekezleten javasolt szabad kapcsolat utiából elhárul minden nehézség. Meggyőződésünk, hogy ilyenképpen hozzájárulunk, hogy a kölcsönös bizalom érzése uralkodjék közöttünk, a barátság és az együttműködés szelleme, az emberiség, a béke megvalósítása nagy ügyének érdekében”.

VARSO. Az Agerpres különtudósítója jelenti: Augusztus 10-én délután Varsóban az ifjúsági házban találkozás zajlott le a Fesztivál résztvevő külföldi ifjúságiról, valamint a DIVSZ és a Nemzetközi Diákszövetség vezetői között.

A találkozó alkalmával az újságírók egész sor kérdést tettek fel a DIVSZ és az NDSZ tevékenységével kapcsolatban, amelyet a világ ifjúságának együttműködésében nemzetközi vonatkozásban fejtettek ki. Ugyanakkor kérdéseket tettek fel arra vonatkozóan, hogy milyen kapcsolatokat léteznek a DIVSZ, az NDSZ, valamint a különböző országok olyan ifjúsági szervezetei között, amelyek nem vesznek részt ebben a két szövetségben.

Az újságírók kérdésére Jiri Pelikan és Jacques Denis részletesen válaszolt.

—O—
Londoni diplomáciai körök véleménye Nasser egyiptomi miniszterelnök moszkvai látogatásáról
LONDON. (Agerpres). Mint a Reuter hírvirágossága jelenti, „Londoni diplomáciai körökben kijelentik, hogy Nasser egyiptomi miniszterelnöknek a jövő év tavaszára szóló moszkvai meghívása újabb igazolása az oroszok ama törekvésének, hogy szorosabb kapcsolatot létesítsenek a középkeleti országokkal”. Ezek a körök hangsúlyozták, hogy a Szovjetunió politikája „arra irányul, hogy szorosabb kapcsolatokat létesítsen más ideológiai kormányokkal a világ különböző országai békés együttélése érdekében”.

—O—
Jobboldali kormány alakult Indonéziában

DZSAKARTA. (Agerpres). — Az indonéziai sajtó jelentése szerint augusztus 10-én megegyezés jött létre az új kormány megalakítását illetően. Az új kormány Harahapnak, a Masumi párt egyik vezetőjének elnökletével alakul meg.

Az új kormányban a Masumi és más jobboldali pártok képviselői foglalnak helyet. Jellemző, hogy Indonézia legnagyobb pártja, a nemzeti párt, amely nagy szerepet játszott Sasztra-midzsoszo kormányában, nem vesz részt a kormányban.

Harahap augusztus 10-én este tervezte elő az új kormány névsorát. Háttal a lelkületeknek.

„Mindenerő hálával adózunk a nagy Leninnek”

— írta a Szmolnij emlékművére a jugoszláv Szkupcsina küldöttsége —

LENINGRAD. (Agerpres). — A TASZSZ jelenti:

Két napja Leningrádban tartózkodó a Jugoszláv FNK Népi Szkupcsinájának küldöttsége. Augusztus 9-én délelőtt megtekintették a Szmolnij palotát.

A palotából való távozásuk előtt a jugoszláv vendégek elkérték az emlékművet. A kínai, angol, francia, német, spanyol, koreai és más nyelven írt bejegyzések mellett, amelyek mind a nagy Lenin iránti szeretetről tanuskodnak, a következőket írták szerb nyelven az emlékművére: „A nagy Leninnek itt, a Szmolnijban írt munkáiból a jugoszláv kommunisták megismerték, hogyan kell harcolniuk. Mindenért hálával adózunk a nagy Leninnek”.

A küldöttség ezután Petrodvareche utazott, majd meglátogatta a „Sztálin”-fémkombinátot. A vendégek

megtekintették a gőzturbina-üzem részleteit, felmázták a kísérleti emelvényre, megnézték azt az üzemszerűen, ahol a gőzturbinák összeszerelése történik s elbeszélgettek a munkásokkal. Az üzem kollektívája szívesen fogadta a küldöttség tagjait.

Amikor elbúcsúztak a turbinák építőitől, a jugoszláv vendégek meleg szavakkal köszöntöket fejezték ki nekik a vendéglátásért, a baráti fogadtatásért.

A küldöttség tagjai ugyanaznap megtekintették az állami lártatót, s néhány órán át szemléltek a múzeum képgyűjteményét.

N. I. Szmirnov, a leningrádi városi szovjet végrehajtó bizottságának elnöke augusztus 9-én este fogadtat adott a jugoszláv parlamenti küldöttség leningrádi látogatása alkalmából.

A propagandista és az agitátor segítségére

1955 AUGUSZTUS 23

(Folytatás a 3-ik oldalról)

A nyugati hatalmak kormányfői egész sor fontos javaslatot terjesztettek elő. Maguk a nyugati megfigyelők is megállapították azonban, hogy az európai népi demokratikus országok államrendszere ugynevezett kérdésnek és az ugynevezett „nemzetközi kommunizmus kérdéseinek” felvetése az amerikai küldöttség részéről helytelen volt és ezért nem is került megvitatásra.

A népi demokratikus rendszer elleneségeinek, a múlt hajótöröttjeinek, akik a kudarcban reménykedtek, a genfi értekezlet újabb csapást jelentett.

Elgondolással köszöntik a népek azt, hogy a genfi értekezleten kialakult légkör továbbra is megnyilvánul a nemzetközi kapcsolatokban. Ebben a vonatkozásban konkrét példát mutat a Szovjetunió, amely a genfi kötelezettségvállalásához híven elhatározta, hogy a kitűzött idő előtt visszavonja csapatait Ausztriából és hogy katonai egységeinek létszámát megfelelő módon csökkentse. Ha a nyugati hatalmak is követnék ezt a példát, az a béke ügyének újabb nyesését jelentené. Másik konkrét példa a Kínai Népköztársaságnak a Táiván és a Távol-Kelet helyzetének rendezésére, különösképpen az ázsiai békeegyezmény megkötésére irányuló javaslata.

Támogatják és köszöntik a népek ezeket a kezdeményezéseket ugyanugy, mint ahogy más nemzetközi akciókat is köszöntenek és támogatják, amelyek a genfi vonalon haladnak. Ilyenek Eden angol miniszterelnöknek N. A. Bulgaryinhoz és N. S. Hruscsovhoz intézett meghívása, hogy látogassanak Angliába, a szovjet kormány meghívása, amelyet Faure francia miniszterelnöknek és Pinay külügyminiszterhez intézett, hogy tegyenek látogatást a Szovjetunióban, valamint a kínai-amerikai közvetlen tárgyalások megkezdésén Genfben a két ország közötti vitás kérdések rendezése céljából.

A genfi értekezlet nagy sikert jelent a békeharcban. Nem szabad téveszteni különösen bizonyos kérdésekben a még fennálló ellentétet a nemzetközi életben. Még nem oldották meg valóságosan az európai kollektív biztonság biztosítását; még nem szünt meg a fegyverkezési hajszát; még nem tiltották be az

atomfegyvert; még nem oldották meg egész sor nemzetközi kérdést s ezek között a legfontosabbat, a német kérdést, Ázsia és a Távol-Kelet legégetőbb kérdéseit. Egyetlen pillanatra sem szabad elfelejteni, hogy a vitás nemzetközi kérdések rendezésében az agresszív erők még sok nehézséget támasztanak, mert ezek még nem semmisültek meg, csupán arra kényszerültek, hogy időlegesen visszavonuljanak.

A román népek, mint minden más népek, fokoznia kell éberségét, folytatnia és erősíteni kell a békeharcat, hogy megakadályozza azoknak az erőknek a tevékenységét, amelyek tovább szövik véres terveiket és hogy megkönnyítse az utat új politikai sikerek számára a nemzetközi ellentétek megszüntetésében és a béke megszilárdításában.

Az augusztus 23-i ünnep hatalmas megnyilvánulása lesz annak a szeretetnek és barátságnak, amelyet a román nép érez a nagy Szovjetunió, a dicsőséges szovjet nép iránt. Mélyes és örök elismerésünk a fasiszta zsarnokság alóli felszabadításért és azért a testvéri segítségért, amelyben a szovjet nép a román népet a szocializmus építésének művében és a Román Népköztársaság függetlenségének és szuverenitásának megvédésében részesíti.

Augusztus 23-án népünk kifejezi a Kínai Népköztársasággal, valamint a Német Demokratikus Köztársasággal való barátság megszilárdítását, minden országgal való együttműködési kapcsolatokat fejlesztésére irányuló törekvést.

Augusztus 23-a alkalmából népünk kifejezi csatlakozását a genfi értekezlet határozataihoz. Hazánk politikájára változatlanul a békés együttélés elvéből indul ki és minden néppel a jószomszédi és barátsági viszonyra törekszik. Népünk állandóan az európai kollektív biztonsági rendszer megteremtése, a fegyverkezés, Nemzetország békés és demokratikus alapon való egyesítése és valamennyi állammal való gazdasági és kulturális kapcsolatok kiépítése mellett foglalt állást. Népünk szilárd elhatározása, hogy a jövőben is teljes erejével hozzájárul a nemzetközi ellentétek megszüntetéséhez, a népek közötti barátság és együttműködés ügyének győzelméhez.

(Megjelent a „Scinteia” 3356. számában).

Közlemények

A „Fierarul”-vasáruvgyár felvez 14–16 év közötti tanulókat. Felvételvizsgát ad a gyárvezetőség naponta 7–12 óra között. Cím: Arad, Tribunal Dobra-utca 18–20.

Várható időjárás

Pénteken, augusztus 12-én változó felhőzet, éjszaka inkább derültebb idő várható, könnyebb nappali felmelegedés. A hőmérséklet napközben 22–26 fok, éjszaka 10–14 fok

A hét filmjei

„DOZSA GYORGY” mozi: augusztus 19-ig: Végletlen láthatár. Előadás: 3, 5, 7 és 9 órakor. Naponta matiné 11 órakor.

„NICOLAE BALCESCU” mozi: augusztus 17-ig: Altura. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor.

„HERBAK JANOS” mozi: augusztus 14-ig: Altura. Előadások: 3.30, 5.30, 7.30 és 9.30 órakor.

„I. L. CARAGIALE” mozi: augusztus 14-ig: A császár pékje és A pék császára. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor.

„UJ IDOK” mozi: Képes román híradó. — Hírek a Szovjetunióból. — Dzsavaharlal Nehru indiai miniszterelnök megérkezése Moszkvába. — Az európai műkorcsolyázó bajnokság.

— Odülés kettesben. Előadások: 3 órától folytatódatosan.

„SOLIDARITATPA” mozi (Gáti): augusztus 14-ig: A tartaléktákos. Előadások: hétköznap 7 órakor, vasárnap 3, 5 és 7 órakor.

„MAXIM GORKII” mozi (Miklós): augusztus 14-ig: Tanjusa álma. Előadások: 6 és 8 órakor, vasárnap 2, 4, 6 és 8 órakor.

„PETOFI SANDOR” mozi (Radna): augusztus 14-ig: A 323-as tengeraltatójáró.

„NICOLAE BALCESCU” mozi (Lippa): augusztus 14-ig: Kutuzov.

„7 NOEMBRIE” mozi (Nagy-szentmiklós): augusztus 14-ig: Örögi szépség.

Pietro Nenni Olaszország bel- és külpolitikájáról

Válasz a PRAVDA tudósítójának kérdéseire

MOSZKVA. (Agerpres). Pietro Nenni, az olasz szocialista párt főtitkára interjút adott V. Jermakovnak, a „Pravda” tudósítójának, aki néhány kérdést intézett hozzá Olaszország bel- és külpolitikájával kapcsolatban. P. Nenni válasza az alábbiakban kivonatolatosan közöljük.

KERDES: Milyen álláspontot helyezkedik a szocialista párt a Segni vezette új kormányval szemben?
VÁLASZ: A kormányválság megoldásának módja arra kótelezi a szocialistákat, hogy maradjanak a kormányval ellenében, de nem teljesen az eddigi állásponton.

Az új kormány a jobboldali gazdasági erőkkelt kötött kompromisszumok alapján alakult meg, ez pedig nem engedi meg, hogy valamennyire is komoly társadalmi haladásra lehessen számítani. Sőt, ez a kompromisszum kísérletet jelent arra, hogy megszilárdítsák a régi gazdasági és társadalmi kapcsolatokat, amelyek ellen egyformán tiltakoznak a katolikus tömegek és azok a tömegek, amelyek — ahogy nálunk mondják — a szocialista és kommunista befolyás alatt vannak.

Az új kormány alatt csak a bel- és külpolitika tekintetében érhető el bizonyos haladás, amelyet az enyhülésre irányuló törekvésben lehet jellemezni. Bárhol is legyen, a kormány iránt tanúsított ellenlény magatartásunk célja az, hogy a kormányt pozitív intézkedésekre készítsük.

KERDES: Mondhatná-e Ön valamit a „Pravda” olvasói számára arra vonatkozólag, hogy a szocialista párt milyen politikát folytat a katolikusokkal és különösen a keresztény-demokrata párttal szemben?
VÁLASZ: Ez nagyon bonyolult kérdés. Megértéséhez nemcsak a je-

lenlegi eseményekre kell utalnunk, hanem fel kell idéznünk egyes történelmi tényeket is.

Olaszország alapjában véve katolikus ország. A lakosság körében azonban jelentős számú ateista él, vagy olyan emberek, akik közömbösek a vallás kérdéseiről, akik mélyen begyökeredeztek antiklerikális hagyományok szerint nevelkedtek. A katolikus vallás kivételével, a többi felekezeteknek nagyon is jelentéktelen a befolyásuk.

A szocialisták és a katolikusok együttműködésének kérdése, amely az első világháború után merült fel, nem rendeződött. Azután jött a fasiszmus. A Vatikán és a katolikus vezetők szorosan együttműködtek a fasiszmus, de mégsem azonosították magukat vele. Sok katolikus — és közöttük az alsó papság számos tagja — az antifasiszták közé állt és részt vett az ellenállási mozgalomban. A felszabadulás után létrejött a munkáspártok és a katolikusok együttműködésének első szervezett formája, az 1944–1945 évi kormányokban, amelyek a nemzeti felszabadító bizottságokból alakultak. Az 1946 június 2-i népszavazás és a köztársaság kikiáltása után a keresztény-demokraták, a szocialisták és a kommunisták az egyenlőség alapján együttműködtek a kormányban egészen 1947-ig, amikor szétesett a háború alatt kötött szövetségek és nyilvánvalóvá vált az Egyesült Államok ellenséges magatartása a Szovjetunióval szemben.

Jelenleg lassan magunk mögött hagyjuk ezt a szakaszt és ezért a politikai élet napirendjén újabb felmerül a szocialisták és a katolikusok együttműködésének kérdése. Ez az együttműködés a katolikus néptömegek társadalmi harcában testetl meg, forró törekvésükben, hogy megváltoztassák, átalakítsák a je-

lenlegi osztályviszonyokat és tulajdonviszonyokat. Ezen az alapon lehetségesnek tartjuk a katolikusokhoz való közeledést. Ebben az irányban dolgozunk mi is, még pedig némi sikerrel.

KERDES: Mi az Ön véleménye a nemzetközi helyzetről a négy hatalom kormányfőinek genfi értekezletén? A szocialista párt nézete szerint, milyen külpolitikát kellene folytatnia Olaszországnak a nemzetközi események kibontakozásával kapcsolatban?

VÁLASZ: A nemzetközi helyzet jelentősen megváltozott a genfi értekezlet következtében. A genfi értekezlet a szocialista diplomácia nagy sikere volt, fontos határköve a tartós béke felépítésének. Az olasz népet különösen érdekli a reális békepolitika sikere. Mi, szocialisták, azt szeretnénk, hogy Olaszország a katonai szövetségeken kívül maradjon és a tevékeny semlegeség pozícióját foglalja el, Indiához hasonlóan. Mi elköteleztünk harcolunk ezért, de mégsem akadályozhattuk meg 1949-ben Olaszország csatlakozását az atlanti paktumhoz, majd utóbb a nyugateurópai unióhoz.

Ugy véljük azonban, hogy még ezeknek a minden kitalás híján lévő szövetségeknek a keretében is, egy olyan ország, mint a miénk, amelynek nincsenek agresszív szándékai, a nemzetközi feszültség enyhítésére irányuló külpolitikát folytathatna és mindenesetre a béke megszilárdulásának kezdeményezője lehetne.

KERDES: Véleménye szerint melyek azok a konkrét utak, amelyek az olasz-szovjet kapcsolatokat megjavításra vezethetnek?

VÁLASZ: Moszkvával kötött gazdasági és kulturális egyezmények révén ki kellene egyensúlyoznunk külpolitikánk nyugati tájékozódását.

Tovább folytatja munkálatait a nemzetközi atomértekezlet

— Az augusztus 10-i délelőtti ülés —

GENF. Az Agerpres különtudósítója jelenti:

Augusztus 10-én délelőtt került sor az atomerő békés felhasználása érdekében összehívott nemzetközi műszaki-tudományos értekezlet ötödik plenáris ülésére. Az ülésen D. V. Szkobelcin akadémikus elnököl. Az ülés keretében megvitatatták „A nukleáris energia szerepe a következő ötven esztendőben” című tárgykörrel kapcsolatos közléseket.

Elsőnek az Egyesült Nemzetek Szervezetének egyik küldötte terjesztett elő közlést a nukleáris energia gazdasági jelentőségéről a gyengén fejlett országok számára. A közlés rámutat arra, hogy a nukleáris energia felhasználása lehetővé teszi a gyengén fejlett országoknak, hogy egyenlőrebban osszák el iparukat és változatosabbá tegyék termeléseiket, olcsóbb energiaforráshoz juszanak s így kevesebbet költsenek üzemanyag-behozatalra.

Davies kanadai küldött közléseben beszámolt arról, hogy milyen jelentősége van a nukleáris energiának Kanada gazdasági életében.

P. Ailleret, a francia atomenergia-bizottság tagja jelentést terjesztett elő a franciaországi villamosenergia-termelés fejlesztéséről.

G. Kay angol tudós gazdasági szempontból összehasonlította az atomerővel és a rendes uton előállított villamosenergiát.

De Mattos braziliai küldött elmondotta, hogy milyen nagy jelentősége van az atomenergiának Brazília gazdasági élete szempontjából.

I. Cockroft angol tudós ismertette az angol kormány programját az atomenergia felhasználásáról. Elmondotta, hogy Anglia két év múlva üzembe akar helyezni egy 60.000 kilowattos atomenergiával működő villamos központot.

Cockroft elmondotta azt is, hogy 1960 és 1965 között még 12 atomerőművet létesítenek Angliában és 1970-ig az atomerőművek veszik át a döntő szerepet az angol iparban.

Iraolagotia argentin küldött közléseben beszámolt az atomenergia gazdasági jelentőségéről Argentina szempontjából.

C. Mayer, az Amerikai Egyesült Államok küldötte számba vette az atomerőműközpontok létesítésével kapcsolatos gazdasági kutatómunka eredményeit.

—O—
Délután már nem tartottak plenáris ülést, hanem most első ízben három tudományos csoportra — orvosi, geológiai és vegyi-fizikai csoportra — oszolta, külön ülésezték.